GENERALA/47/751/Add.1
8 July 1993
ARABIC

الجمعية العامة

الدورة السابعة والأربعون
البند ١٢٢ من جدول الأعمالتمويل بعثة مراقبة الأمم المتحدة في السلفادور

تقرير الأمين العام

إضافة

المحتويات

الصفحة	الفقرات
٤	١٣-١	- مقدمة أولا
٧	٢١-١٤	- الخطة التشغيلية لمراقبة الأمم المتحدة للانتخابات وتوسيع نطاق بعثة مراقبة الأمم المتحدة في السلفادور ثانيا
٩	٢٢	- حالة الاشتراكات المقررة ثالثا
١٠	٢٣	- التبرعات رابعا
١٠	٢٤	- تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣ خامسا
١١	٢٥	- تقديرات التكاليف عن الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، بما فيها إنشاء عنصر انتخابي سادسا
١١	٢٩-٢٦	- تقديرات التكاليف عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤ سابعا
١٢	٢٠	- تقديرات التكاليف المتعلقة بتصفية البعثة ثامنا
١٢	٢١	- التصرف في الموجودات تاسعا
١٣	٣٤-٣٢	- الإدارة المالية عاشرا

.../...

210793

210793

93-38693

المحتويات (تابع)الصفحة الفقرات

١٤	٣٧-٣٥	حادي عشر - ملاحظات
ثاني عشر - الإجراء الذي يتعين أن تتخذه الجمعية العامة في دورتها
١٥	٣٨	السابعة والأربعين

المرفقات

١٦	٢١	الأول - تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣: بيان موجز
الثاني - تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣: معلومات تكميلية
٢٢	٤٤	الثالث - تقدير التكاليف للفترة الممتدة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، بما في ذلك الولاية الموسعة للبعثة: بيان موجز
الرابع - تقدير التكاليف للفترة الممتدة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، بما في ذلك الولاية الموسعة للبعثة: معلومات تكميلية
٤٤	٤٧	الخامس - تقدير التكاليف للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤: بيان موجز
السادس - تقدير التكاليف للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤: معلومات تكميلية
٦١	٦٣	السابع - تقدير تكاليف تصفية البعثة: بيان موجز
الثامن - تقدير تكاليف تصفية البعثة: معلومات تكميلية
٧١	٧٢	التاسع - إجمالي الإيرادات وصافي نفقات التشغيل للحسابين الخاصين لبعثة مراقبة الأمم المتحدة في السلفادور/فريق مراقبة الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى عن الفترة المنتهية في ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
العاشر - ملوك الموظفين المنقح المأذون به والمقترح حاليا
٧٣	-	الحادي عشر - الألقاب الوظيفية وموجزات وصف الوظائف ذات الصلة للوظائف الإضافية الـ ٣٦ المقترحة في الفتنة الفنية وما فوقها

المحتويات (تابع)الصفحة

الثاني عشر - تكاليف الموظفين المدنيين والتكاليف ذات الصلة	75
ألف - ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
باء - ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٤
جيم - مرحلة التصفيه
الثالث عشر - التوزيع المقترن للموظفين المدنيين حسب المكاتب للفترة من ١ حزيران/يونيه ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٤	79
الرابع عشر - التوزيع المقترن للموظفين المدنيين حسب المكاتب لتصفيه بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور	80
الخامس عشر - توزيع معدات النقل في ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢	81
السادس عشر - توزيع معدات النقل والاتصالات والمولدات والمباني سابقة التجهيز حسب الموقع الجغرافي حتى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢	82

أولاً - مقدمة

١ - أنشأ مجلس الأمن، تحت سلطته، بقراره ٦٩٢ (١٩٩١)، المؤرخ ٢٠ أيار/مايو ١٩٩١، بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور، لرصد جميع الاتفاques المبرمة بين حكومة السلفادور وجبهة فارابوندو مارتي للتحريض الوطني، وذلك لفترة أولية مدتها اثنا عشر شهراً ابتداء من ١ تموز/يوليه ١٩٩١. وقرر المجلس أن تكون الولاية الأولى لبعثة المراقبين، في المرحلة الأولى وباعتبارها عملية متكاملة لحفظ السلام، هي التتحقق من امتثال الطرفين لاتفاق حقوق الإنسان الموقع في سان خوزيه في ٢٦ تموز/يوليه ١٩٩٠ A/44/971-5/21541، المرفق، وأن تكون مهام البعثة أو مراحل عملها فيما بعد رهناً بمماطلة المجلس.

٢ - واعتمدت الجمعية العامة بقرارها ٢٦٧/٤٥، المؤرخ ٢١ حزيران/يونيه ١٩٩١، مبلغاً إجمالياً قدره ١٣,٨ مليون دولار (صافي ١٣ مليون دولار) لتشغيل بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور للفترة من ١ تموز/يوليه إلى ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١. وعلاوة على ذلك، أذنت الجمعية العامة للأمين العام بالدخول في التزامات للبعثة بمبلغ لا يتجاوز إجمالياً ٩,٢ مليون دولار (صافي ٨,٨ مليون دولار) مع الحصول مسبقاً على موافقة اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية بشأن الفترة من ١ كانون الثاني/يناير لغاية ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٢، على أن يقسم المبلغان المذكوران فيما بين الدول الأعضاء وفقاً للمخطط المبين في قرار الجمعية العامة.

٣ - وفي تقرير مقدم إلى مجلس الأمن في ١٠ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ (S/23402)، أبلغ الأمين العام المجلس أنه نتيجة لتوقيع وثيقة نيويورك في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١، عقدت حكومة السلفادور وجبهة فارابوندو مارتي عدداً من الاتفاques الأخرى التي سيجري توقيعها في مدينة مكسيكو يوم ١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢، وذلك إثر جولة أخيرة من المفاوضات بشأن مسؤولتين معلقتين. ورهناً بمماطلة المجلس، يتطلب اثنان من تلك الاتفاques زيادة فورية كبيرة في قوام البعثة، إن كانت لتتولى مهام التتحقق والرصد التي يرغب الطرفان في أن تقوم بها. ويتعلق أحد هذين الاتفاques بوقف المواجهة المسلحة، وقد تقرر فيه قيام البعثة بالتحقق من جميع جوانب وقف إطلاق النار والنصل بين القوات؛ ويتعلق الاتفاق الثاني بالشرطة المدنية الوطنية، الذي تقرر فيه قيام البعثة بمراقبة وحفظ النظام العام خلال الفترة الانتقالية التي سيتم فيها تشكيل الشرطة المدنية الوطنية الجديدة.

٤ - وأقر مجلس الأمن، بقراره ٧٧٩ (١٩٩٢) المؤرخ ١٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢، تقرير الأمين العام المذكور أعلاه، وقرر توسيع نطاق ولاية بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور لتشمل التتحقق في تنفيذ جميع الاتفاques المقرر توقيعها في مدينة مكسيكو بين حكومة السلفادور وجبهة فارابوندو مارتي للتحريض الوطني ورصدده. ومدد المجلس كذلك الولاية القائمة لبعثة الأمم المتحدة حتى ٢١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢. وقرر أن يستعرض عندئذ الولاية بناءً على التوصيات التي سيقدمها الأمين العام.

٥ - واعتمدت الجمعية العامة بقرارها ٢٢ المؤرخ ٤٦/٢٠١٩٩٢ مبلغاً إجمالياً قدره ٣٩ مليون دولار (صافي ٣٧ مليون دولار)، بما فيه مبلغ ١٠ ملايين دولار أذن به بمموافقة اللجنة الاستشارية. وبالإضافة إلى هذا، قررت الجمعية العامة في الفقرة ٨ من هذا القرار الاحتفاظ في الحساب الخاص بمبلغ مليوني دولار من رصيد الاعتماد غير المثقل، وأنه ينبغي تحويل الرصيد البالغ ٣٤٧٧٠٠ ١ دولار للحصص الموزعة بين الدول الأعضاء على النحو المنصوص عليه في الفقرة ٥ من القرار.

٦ - وفيما بعد مدد مجلس الأمن، بقراره ٧٨٤ (١٩٩٢) المؤرخ ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢، ولايةبعثة مؤقتاً لفترة شهر واحد حتى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، ومددتها بقراره ٧٩١ (١٩٩٢) المؤرخ ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، لفترة أخرى مدتها ستة أشهر، حتى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣.

٧ - وبسبب عدم توفر الوقت للنظر في تقرير الأمين العام المتعلق بتمويل بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور (A/47/751)، قررت اللجنة الخامسة في جلستها ٤٦ المعقدة في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ أن توصي الجمعية العامة بأن تأذن للأمين العام، من أجل تخصيص اعتمادات لاستمرار إبقاء البعثة، بالدخول في التزامات تحصل إلى مبلغ إجمالي قدره ٦٠٠ ٨٠٤٥٠٠ دولار (صافي ٢٠٠ ٧٥١٤٠٠ دولار) للفترة التي تنتهي في ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٣ وأن يقسم هذا المبلغ فيما بين الدول الأعضاء وفقاً للخططة الواردة في قرارها ٤١/٤٧ المؤرخ ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢. ووافقت الجمعية العامة في قرارها ٤٥٢/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ على توصية اللجنة الخامسة.

٨ - ورصدت الجمعية العامة بقرارها ١٦ آذار/مارس ١٩٩٣ مبلغاً إجمالياً قدره ١٧,٢ مليون دولار (صافي ١٦ مليون دولار) لتشغيل البعثة في الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣. ويضم هذا المبلغ المبلغ الإجمالي ٦٠٠ ٨٠٤٥٠٠ دولار (صافي ٢٠٠ ٧٥١٤٠٠ دولار) الذي أذنت به الجمعية وقسمته وفقاً لمقررها ٤٥٢/٤٧. وقررت الجمعية أنه ينبغي أن يقييد لحساب الدول الأعضاء تجاه أنصبتها المقررة مبلغ قدره ٤,٦ مليون دولار من الدخل المشترك المكون من القائنة ودخل متتنوع في الحساب الخاص للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣. وقررت الجمعية أيضاً أن يقييد الرصيد غير المثقل المتبقى لفريق مراقب الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى لحساب الدول الأعضاء تجاه أنصبتها المقررة عن فترة الولاية القادمة لبعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور، في حالة قيام مجلس الأمم المتحدة بتجديد ولاية بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور، أو أن يقييد لحساب الدول الأعضاء تجاه أنصبتها المقررة لعمليات صيانة السلم الأخرى التي تضطلع بها الأمم المتحدة، عملاً بالنظام المالي والتقواعد المالية للأمم المتحدة إذا ما قرر المجلس عدم تجديد ولاية مراقب الأمم المتحدة في السلفادور فيما بعد ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣. وبالإضافة إلى ذلك، أذنت الجمعية بالدخول في التزامات للفترة التي تبدأ في ١ حزيران/يونيه ١٩٩٣، إذا قرر مجلس الأمن أن تستمر البعثة إلى ما بعد ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣، بمعدل شهري لا يتجاوز مبلغاً إجمالياً قدره ٢,٩ مليون دولار (صافي ٢,٧ مليون دولار)، رهنا بالحصول على موافقة اللجنة

الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية. وتم في الوقت الحالي تقسيم المبلغ الإجمالي الكامل وقدره ١٧,٢ مليون دولار (صافي ١٦ مليون دولار) ولم يتم استخدام الاذن الذي أعطته الجمعية في قرارها ٤٧/٢٢٢.

٩ - وفي تقرير إلى مجلس الأمن (S/25812) في ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢، أشار الأمين العام إلى رسالته المؤرخة ٢٦ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ والموجهة إلى مجلس الأمن (S/25241) والتي أبلغ فيها المجلس علماً بأن حكومة السلفادور طلبت رسميًا من الأمم المتحدة في ٨ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ أن تقوم بمراقبة الانتخابات العامة المقرر إجراؤها في آذار/مارس ١٩٩٤، وكذلك سيدل على بلوغ عملية السلام ذروتها.

١٠ - وذكر الأمين العام أيضًا في تقريره أنبعثة فنية قد زارت السلفادور في الفترة من ١٨ إلى ٢٨ نيسان/أبريل. وكان هدفها هو تحديد الاختصاصات ومفهوم العمليات والأثار المالية لتوسيع نطاق ولاية بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور لتشمل مراقبة العملية الانتخابية.

١١ - وعمد الأمين العام، في ضوء الاعتبارات واللاحظات التي قدمت في تقريره، إلى توصية مجلس الأمن بأن يمدد ولاية بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور حتى تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، وأن يأخذ بأن تضاف إلى البعثة شعبة انتخابات لمراقبة الانتخابات. وكذلك أبلغ الأمين العام المجلس بأنه يعتزم أن يوصي، بحلول ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر، بتجديد ولاية البعثة لتمكينها من إكمال تحقّقها من الانتخابات ولتظل في السلفادور لفترة انتقالية وجيدة بعد الانتخابات مباشرة.

١٢ - وفي إضافة لذلك التقرير (S/25812/Add.1)، أبلغ الأمين العام المجلس بأنه إذا ما قرر المجلس توسيع نطاق ولاية البعثة على النحو المبين في الجزء الرئيسي من تقريره، فمن المقدر أن تبلغ التكلفة الإضافية لتوسيع نطاق البعثة لفترة إلٍ ١١ شهراً من ١ حزيران/يونيه ١٩٩٢ حتى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤ نحو ٧ ملايين دولار. وذكر الأمين العام أيضًا أنه، إذا ما قرر المجلس توسيع نطاق ولاية البعثة، سيوصي الجمعية العامة بأن تعتبر التكلفة الإضافية المتصلة بذلك ثقارات للمنظمة تتحمّلها الدول الأعضاء وفقاً للفقرة ٢ من المادة ١٧ من ميثاق الأمم المتحدة. وبإضافة إلى ذلك يجب أن تقييد المبالغ التي ستفرض على الدول الأعضاء في الحساب الخاص للبعثة.

١٣ - وأقر مجلس الأمن، بقراره ٨٣٢ (١٩٩٢) المؤرخ في ٢٧ أيار/مايو ١٩٩٢، تقرير الأمين العام (S/25812 Add.1 و 2). وقرر المجلس أيضًا توسيع نطاق ولاية البعثة لتشمل مراقبة العملية الانتخابية المقرر أن تنتهي مع الانتخابات العامة في السلفادور في آذار/مارس ١٩٩٤، وطلب من الأمين العام أن يتخذ التدابير اللازمة لهذا الغرض.

**ثانيا - الخطة التشغيلية لمراقبة الأمم المتحدة
للاتخابات وتوسيع نطاق بعثة مراقبى الأمم
المتحدة في السلفادور**

ألف - النتائج الرئيسية للبعثة التقنية

١٤ - وقد تبين من التجارب السابقة في إرتريا وأنغولا ونيكاراغوا وهaiti أن عمليات المراقبة التي تضطلع بها الأمم المتحدة تتطلب القيام بتفصيلية جغرافية و زمنية واسعة النطاق من أجل رصد مدى توافق الممارسة الانتخابية مع الأنماط التي تتسق بها الانتخابات الحرة النزيهة. وهذه التفصيلية من شأنها أن تشجع كل من يفهم الأمر على تقبل مشروعية عملية الانتخابات ونتائجها النهائية. وفي السلفادور، يلاحظ أن هذه المهمة ستكون في غاية السهولة بسبب ما جمعته بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور من معارف وتجارب منذ بدايتها في عام ١٩٩١.

١٥ - وال المجالات الرئيسية التي تبعث على القلق، والتي حددتها البعثة التقنية، تتمثل في المأخذ الشديدة التي تتسق بها قوائم الانتخابات الموجودة وفي الصعوبات التي تكتنف عملية إصدار وثائق انتخابية في الوقت المناسب.

باء - الاختصاصات

١٦ - ينبغي أن يراقب العنصر الانتخابي لبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور عملية الانتخابات قبل إجرائها وأثناءها وبعدها، وذلك للقيام بما يلي:

(أ) التتحقق من أن التدابير والقرارات المتتخذة من جانب جميع السلطات الانتخابية تنسق بالحيدة وبالتمشى مع ما هو منشود من الأضطلاع بانتخابات حرة نزيهة;

(ب) التتحقق من اتخاذ خطوات مناسبة تكفل إدراج المواطنين المؤهلين في القوائم الانتخابية كيما يتمكنوا من ممارسة حقهم في التصويت;

(ج) التتحقق من وجود آليات فعالة تضمن الحيلولة دون التصويت أكثر من مرة واحدة، وذلك في ضوء عدم إمكانية فحص القوائم الانتخابية قبل إجراء الانتخابات;

(د) التتحقق من الامتثال دون قيود لمبدأ حرية التعبير والتنظيم والتنقل والتجمع;

- (ه) التحقق من إلمام الناخبين المحتملين على نحو كاف بآليات المشاركة في الانتخابات؛
- (و) دراسة وتحليل وتقييم الانتقادات الموجهة والاعتراضات المثارة والمحاولات المبذولة لجعل العملية الانتخابية غير شرعية، مع القيام، عند الاقتضاء، بإحالة هذه المعلومات إلى المحكمة الانتخابية العليا؛
- (ز) إبلاغ المحكمة الانتخابية العليا بالشكوى الواردة بشأن المخالفات المرتكبة في مجال الدعاية الانتخابية أو بشأن التدخلات المحتملة في عملية الانتخابات، مع القيام، عندما يلزم، بالمطالبة بالمعلومات المتعلقة بما يتخذ من تدابير تصحيحية؛
- (ح) إيفاد مراقبين إلى كل موقع من مواقع الاقتراع، في يوم إجراء الانتخابات، من أجل التتحقق من توفر الاحترام الكامل للحق في التصويت؛
- (ط) مساعدة الممثل الخاص للأمين العام في إعداد تقارير دورية وتقديمها للأمين العام، الذي سيقوم بدوره بإبلاغ المحكمة الانتخابية العليا، وبإحاطة مجلس الأمن علما كلما اقتضى الأمر.
- ١٧ - وسوف تقوم شعبة الانتخابات في إطار السلطة الشاملة المعززة إلى الممثل الخاص، عند الاضطلاع بأعمالها، بتنسيق أنشطتها مع أنشطة شعبية حقوق الإنسان وشعبة الشرطة والشعبة العسكرية، كل في مجال اختصاصه.
- جيم - مفهوم العمليات
- ١٨ - بغية القيام بهذه المهام، ستنشأ شعبة انتخابات، كجزء منبعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور، على خمس مراحل، كما يلي:
- (أ) من ١ إلى ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣: مرحلة تحضيرية، تكون مكرسة للتنظيم على الصعيدين المركزي والإقليمي؛
- (ب) من ١ تموز/ يوليه إلى ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣: ستتمثل الواجبات الرئيسية في التتحقق من تسجيل المواطنين ومتابعة الأنشطة الانتخابية؛
- (ج) من ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ إلى ١٤ آذار/مارس ١٩٩٤: ستركز الجهد المبذولة على مراقبة الحملة الانتخابية؛

(د) من ١٥ إلى ٣١ آذار/مارس ١٩٩٤: مراقبة الانتخابات وفرز الأصوات وإعلان النتائج:

(هـ) من ١ إلى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤: مراقبة ما يحتمل من إجراء جولة انتخابية ثانية بشأن الرئاسة: وفي حالة انتهاء الجولة الأولى بنتيجة حاسمة، يلاحظ أن أنشطة الشعبة سوف تنتهي في ٢١ آذار/مارس ١٩٩٤.

١٩ - وسوف تمثل المهام الرئيسية لمراقبى الانتخابات فى رصد المخالفات الانتخابية وتلقي الشكاوى وإحالتها عند الاقتضاء للسلطات الانتخابية؛ ومراقبة الاجتماعات والمظاهرات السياسية؛ ومتابعة وتقدير الدعاية الانتخابية إلى جانب ما تنشره وسائل الإعلام من أنباء تتصل بالانتخابات. والمعلومات المجمعة على هذا النحو ستكون أساساً لتحديد اتجاهات تحليلية والبت فيها عند الحاجة. وسوف يضطلع بهذه الأنشطة في تعاون وثيق مع شعبة حقوق الإنسان وشعبة الشرطة.

٢٠ - وفي يوم الانتخابات، سيزداد عدد المراقبين من أجل إتاحة الاضطلاع بعملية الرصد في كل موقع من مواقع الاقتراع. والبعثة ستقوم بالتحقق من عملية إحصاء الأصوات، وبوضع استطارات يمكن لها أن تستخدمنا وحدها، أو أن تتقاسمها مع المحكمة الانتخابية العليا.

٢١ - وسوف تستمر المراقبة الانتخابية بعد يوم الانتخابات من أجل تفصية كافة جوانب إحصاء الأصوات وما يمكن أن يظهر من تحديات للنتائج، وعملية المراقبة هذه ستنتهي بمجرد إصدار إعلان رسمي بالنتائج النهائية من قبل المحكمة الانتخابية العليا.

ثالثا - حالة الاشتراكات المقررة

٢٢ - يوجز الجدول التالي حالة الاشتراكات المقررة، المسددة وغير المسددة، مع مراعاة المبالغ المتقدمة لحساب الدول الأعضاء في ٣١ أيار/مايو ١٩٩٢، ومن الملاحظ أن ثمة أنصبة مستحقة على الدول الأعضاء، يبلغ مجموعها ٤٠٤ ٧٠٢ دولارا، فيما يتصل بفريق مراقبى الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى (٤٨٨ ١٢ ١٩٢ دولارا) وبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور (٢١٥ ٢١٢ ١٠ دولارا).

حالة الاشتراكات منذ بداية فريق مراقبى الأمم المتحدة
في أمريكا الوسطى (٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٩) وبعثة
مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور (١ تموز/يوليه ١٩٩١).
في ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢
(بدولارات الولايات المتحدة)

المجموع	بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور	فريق مراقبى الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى	المبلغ المخصص مخصوماً منه: المبالغ المقيدة لحساب الدول الأعضاء
١٨٤ ١٦٣ ٩٠٠	٧٠ ٠٠٠ ٠٠٠	١١٤ ١٦٣ ٩٠٠	المبلغ المخصص مخصوماً منه: المبالغ المقيدة لحساب الدول الأعضاء
(٢٢ ٩٢٠ ٣١٢)	(٨ ٧١٨ ٧٧٦)	(١٩ ٢٠٢ ٠٣٦)	المبلغ المخصص المدفوعات المقبوسة
١٥٦ ٢٤٣ ٥٨٨	٦١ ٢٨١ ٧٢٤	٩٤ ٩٦١ ٨٤٦	الرصيد المستحق
١٢٣ ٨٢٨ ٨٨٥	٥١ ٦٩ ٥٠٩	٨٢ ٧٦٩ ٣٧٦
٢٢ ٤٠٤ ٧٠٣	١٠ ٢١٢ ٢١٥	١٢ ١٩٢ ٤٨٨

رابعا - التبرعات

٤٢ - دعت الجمعية العامة، في الفترة ١٢ من قرارها ٢٢٢/٤٧ المتعلقة بتمويل فريق مراقبى الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى وبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور، إلى تقديم تبرعات تقديرية وفي شكل خدمات ولوازم تكون مقبولة من الأمين العام. وبالنسبة للفترة قيد الاستعراض، واصلت حكومة سويسرا تقديم خدمة طائرات الإسعاف لإعادة الذين يصابون بجراح أو يمرضون أثناء أداء واجباتهم إلى الوطن، عند الحاجة. ولم تستفد البعثة من هذه الخدمة أثناء الفترة المنتهية في ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢.

خامسا - تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢

٤٤ - يتضمن المرفق الأول لهذا التقرير الاعتمادات المرصودة لبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور، مقسمة حسب بنود أبواب الميزانية، وذلك عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣، والنفقات التقديرية لهذه الفترة. وقد بلغ مجموع النفقات الإجمالية ١٥ ٣٦٧ ٧٠٠ دولار (صافية ١٤ ٣٦٧ ٨٠٠ دولار) عن هذه الفترة. وثمة معلومات تكميلية عن ذلك في المرفق الثاني.

سادسا -

تقديرات التكاليف عن الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى
٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، بما فيها إنشاء
عنصر انتخابي

٢٥ - التكلفة الإجمالية لبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور عن الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، بما في ذلك توسيع نطاق البعثة، تقدر بمبلغ إجمالي قدره ٢٠ ٢٤٨ ٣٠٠ دولار (صافيه ٩٠٠ ٢٤١ ١٨ دولار). وثمة موجز لتقديرات التكاليف الموحدة المتعلقة بهذه الفترة واردة في المرفق الثالث لهذا التقرير، كما أن ثمة معلومات إضافية عن ذلك واردة في المرفق الرابع. والتقديرات تأخذ في الحسبان التكاليف المتصلة بالزيادة الصافية المقترحة، البالغة ٣٧ وظيفة دولية و ٧ وظائف محلية، إلى جانب سائر التكاليف ذات الصلة بعملية توسيع نطاق البعثة من أجل العملية الانتخابية. وإضافة الشعبة الانتخابية تتافق مع الإلغاء التدريجي للشعبة العسكرية، حيث ستبدأ كلا العاملتين في ١ حزيران/يونيه ١٩٩٣.

سابعا -

تقديرات التكاليف عن الفترة من
١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى
٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

٢٦ - على النحو الوارد في الفقرة ١٨ أعلاه، يلاحظ أنه يتوقع من بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور أن تنجذب مهمة مراقبة عملية الانتخابات في موعد لا يتجاوز ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤. وفي حالة انتهاء الجولة الأولى بنتيجة محددة، فإن أنشطة شعبية الانتخابات سوف تنتهي في ٢١ آذار/مارس ١٩٩٤. والتكلفة الإجمالية لبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور عن فترة الأشهر الخمسة الممتدة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤ تقدر بمبلغ إجمالي قدره ٢٠ ٢٢٩ ٥٠٠ دولار (صافيه ٩٠٠ ٤٧٤ ١٨ دولار). وفترة الولاية الحالية لبعثة المراقبين، ومدتها ستة أشهر، سوف تنتهي في ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣. ومن ثم، فإن الأمين العام يطلب إلى الجمعية العامة أن تقوم في دورتها السابعة والأربعين برصد اعتماد مناسب لتغطية نفقات البعثة خلال الفترة اللاحقة لـ ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، إذا ما قرر مجلس الأمن استمرارية البعثة.

٢٧ - ومن الواضح من التجارب الأخيرة أن مجلس الأمن يقوم أحيانا بالبت في موضوع تمديد وتوسيع الولايات دون وجود تفويض مالي من قبل الجمعية العامة. وبغية توفير تفويض مالي مستمر قبل عودة الجمعية العامة إلى الانعقاد، في حالة تجاوز الاحتياجات المتعلقة بالتمديendas والتوسيعات الاعتمادات الواردة في قرار الجمعية العامة ١٨٧/٤٦ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ والمتصل بالنفقات غير المنظورة والنفقات الاستثنائية، فإن من المستحب أن يكون هناك تفويض مالي مستمر من أجل بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور، كما يقتضي الأمر أحيانا في عمليات حفظ السلام الأخرى.

٢٨ - والمرفق الخامس لهذا التقرير يتضمن موجزاً لتقديرات التكاليف المتعلقة بعملية مراقبة الأمم المتحدة في السلفادور عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤، وثمة معلومات تكميلية في هذا الشأن بالمرفق السادس.

٢٩ - والمرفق العاشر يتضمن جدول ملخص الموظفين المقترن والمتوافق عليه حالياً بالنسبة للبعثة. وهو يبيّن أن ثمة زيادة صافية تبلغ ٤٤ وظيفة، ومنها ٢٧ وظيفة دولية و ٧ وظائف محلية. وتشمل الوظائف الدولية إلغاء وظيفة واحدة برتبة مد-٢ تتعلق بكثير المراقبين العسكريين، واقتراحاً بإضافة ٢٨ وظيفة، على نحو تدريجي، من أجل دعم الأنشطة الانتخابية. والمرفق الحادي عشر يتضمن موجزات لـالقاب الوظائف ومواصفاتها ذات الصلة، فيما يخص الوظائف المقترنة من الفتنة الفنية وما فوقها. والمرفقان الثاني عشر - ألف والثاني عشر - باه يتضمنان، على التوالي، التفاصيل المتعلقة بالموظفين المدنيين والتكاليف ذات الصلة لفترة الولاية من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، وكذلك لفترة الولاية من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤. والمرفق الثالث عشر يتضمن التوزيع المقترن للموظفين المدنيين حسب المكاتب عن الفترة من ١ حزيران/يونيه ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤. والمرفق الخامس عشر يتضمن توزيع معدات النقل، والمرفق السادس عشر يتضمن التوزيع الجغرافي لسائر معدات البعثة.

ثامناً - تقديرات التكاليف المتعلقة بتصنيفة البعثة

٣٠ - من المزمع أن تصنفية بعثة مراقبة الأمم المتحدة في السلفادور، بكمالها، سوف تستفرق حوالي ثلاثة أشهر. وتكاليف مرحلة التصنيفة، التي تقدر بمبلغ إجمالي قدره ٢١٩١٠٠ دولار (صافية ٢٠١٥١٠٠ دولار) واردة في المرفق السابع، وهي تغطي الاحتياجات المتصلة بإنتهاء البعثة. وثمة معلومات تكميلية عن ذلك في المرفق الثامن. والمرفق السابع - جيم يتضمن تفاصيل عن الموظفين المدنيين والتكاليف ذات الصلة أثناء مرحلة التصنيفة. والمرفق الرابع عشر يبيّن التوزيع المقترن للموظفين المدنيين حسب المكاتب خلال مرحلة التصنيفة.

تاسعاً - التصرف في الموجودات

٣١ - منذ بداية بعثة مراقبة الأمم المتحدة في السلفادور، أنفق مبلغ إجمالي يناهز ٨,٤ مليون دولار على شراء معدات غير قابلة للاستهلاك تتألف من مركبات وأجهزة للاتصالات ومولادات وأثاثات ولوازم مكتبية. ومن المقترن، عند إنتهاء البعثة، التحفظ على المعدات التي تتفق مع المستويات القياسية المعمول بها، أو التي تعد متماشية مع المعدات الموجودة حالياً، أو التي تعتبر صالحة للاستخدام في عمليات حفظ السلام التي سيحصل على مسقبلاً. أما البنود التي لا تتماشي مع المعدات المتوفرة حالياً أو التي لا تصلح للاستخدام في المستقبل فسيتم التصرف فيها على الصعيد المحلي. وعند صرف هذه المعدات من الأرصدة الاحتياطية،

سيضاف اعتماد مناسب للحساب الخاص المشترك بين فريق مراقبى الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى وبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور. وسوف يقدم تقرير كامل عن التصرف في موجودات البعثة إلى اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية وإلى الجمعية العامة في دورة لاحقة.

عاشرًا - الإدارة المالية

٢٢ - في القرار ٢٦٥/٤٥ المؤرخ ١٧ أيار/مايو ١٩٩١، وافقت الجمعية العامة، في حالة فريق الأمم المتحدة للمساعدة في فترة الانتقال، على ترتيبات خاصة بشأن تطبيق البندين ٣-٤ و ٤-٤ من المادة الرابعة من النظام المالي للأمم المتحدة. ولقد زودت الجمعية العامة الفريق بالتالي بتلك الترتيبات الخاصة التي سبقت الموافقة عليها بالنسبة لقوة طوارئ الأمم المتحدة وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك في القرار ١٢/٢٢ و ١٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٨، وكذلك بالنسبة لقوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان في القرار ٩/٣٤ المؤرخ ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٧٩، وأيضاً بالنسبة لفريق مراقبى الأمم المتحدة العسكريين لإيران والعراق في القرار ٢٤٥/٤٥ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠. ولقد قام الأمين العام، في تقريره المقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والثلاثين (A/C.5/33/45) بشأن قوة طوارئ الأمم المتحدة وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك، من بين جملة أمور، بالإشارة إلى أن المبالغ المستحقة للحكومات المساعدة بقوات لا يمكن سدادها في الفترة المتوازنة في إطار البند ٣-٤ من النظام المالي. وهذه الحالة ما زالت قائمة في عمليات حفظ السلام، ومن الملاحظ فيما يتصل ببعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور أنها تتسم بأهمية خاصة بالنسبة للمبالغ المتعلقة بسفر المراقبين العسكريين وسفر أفراد الشرطة المدنية والوفاة والعجز. وحسابات البعثة قائمة حالياً فيما يخص فترات الولاية التي تتتوفر بشأنها اعتمادات مستقلة.

٢٣ - وفي إطار الترتيبات الخاصة المعتمدة، يحتفظ بالاعتمادات اللازمة لتسديد الالتزامات المستحقة للحكومات التي تقدم وحدات وأو التي تقدم الدعم السوقي لفريق الأمم المتحدة للمساعدة في فترة الانتقال إلى ما بعد الفترة المنصوص عليها في البندين ٣-٤ و ٤-٤ من النظام المالي، على النحو التالي:

(أ) في نهاية فترة الإثنى عشر شهرا المنصوص عليها في البند ٤ من النظام المالي، تنقل إلى حسابات المستحقة الدفع أي التزامات غير مصفاة عن الفترة المالية المعنية فيما يتعلق بما قامت الحكومات بتوريده من بضائع وما أدته من خدمات تم تلقي مطالبات بشأنها، أو تكون مشمولة بالمعدلات المقررة لرد التكاليف؛ وتبقى هذه الحسابات المستحقة الدفع مسجلة في الحساب الخاص إلى أن يتم دفعها.

(ب) تبقى أي التزامات أخرى غير مصفاة عن الفترة المالية المعنية والواجبة السداد إلى الحكومات بما قامت بتوريده من بضائع وما أدته من خدمات وكذلك أي التزامات أخرى واجبة السداد للحكومات، لم ترد بشأنها مطالبات بعد، سارية لفترة إضافية

مدتها أربع سنوات بعد انتهاء فترة الإثنى عشر شهرا المنصوص عليها في البند
٤-٤ من النظام المالي:

٧- تعامل المطالبات الواردة خلال فترة السنوات الأربع هذه على النحو المنصوص
عليه في الفقرة الفرعية (أ) أعلاه، عند الاقتضاء:

٨- في نهاية السنوات الأربع الإضافية تلفى أي التزامات غير مصفاة ويتم توريد أي
رصيد يتبقى عندئذ من أي اعتمادات كان محتفظا بها لهذه الالتزامات.

٩- وثمة اقتراح بأن يطبق وينفذ، بالنسبة لبعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور، هذا القرار القائم،
بصيغته الواردة في مرفق قرار الجمعية العامة ٢٦٥/٤٥ والمستنسخة أعلاه.

حادي عشر - ملاحظات

١٠- بموجب الفقرة ٩ من القرار ٢٢٢/٤٧، قررت الجمعية العامة، في جملة أمور، تقييد الرصيد الباقي
غير المتنقل في الحساب الخاص لفريق مراقب الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى لحساب الدول الأعضاء
مقابل اشتراكاتها المقررة لفترة الولاية التالية لبعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور، إذا ما قرر مجلس
الأمن تجديد ولاية البعثة بعد ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣.

١١- ويبين المرفق التاسع لهذا التقرير الأوضاع المالية الناجمة عن دمج الحاسبين الخاصين للبعثة
والفريق، وهو يوضح أن ثمة رصيدا غير متنقل، يبلغ ٨٣٥ ٥٠٥ دولارا، في الحساب الخاص المشترك
للبعثة والفريق، يتالف من ٨٢٩ ٠٢٢ دولارا لحساب البعثة و٤٧٣ ١٤٠٦ دولارا.

١٢- وعلى النحو الوارد مقابل البند ٤ في المرفق التاسع، يلاحظ أن ثمة أنصبة مقررة يبلغ مجموعها
٤٠٤ ٧٠٣ دولارا، تتالف من ١٠ ٢١٢ ٢١٥ دولارا للبعثة و ١٢ ١٩٢ ٤٨٨ دولارا للفريق، ما زالت غير مسددة
حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣. وقد نتج عن ذلك عجز تشيفلي قدره ١٩٨ ٥٦٩ دولارا في الحساب الخاص
المشترك بين البعثة والفريق. وبنفيه توفير الاحتياجات النقدية اللازمة لتشغيل البعثة، جرى اقتراض مبالغ
قدرها ٥ ملايين دولار لحساب البعثة الخاص من الصندوق الاحتياطي لحفظ السلم. ولهذا، فإن الأمين العام
يوصي بعدم اتخاذ أي إجراء، في الفترة الراهنة، فيما يتصل بالرصيد غير المستغل، البالغ ١ ٨١٢ ٩٨٥
دولارا، والمتعلق بالفريق، وأن يحتفظ بهذا المبلغ في الحساب الخاص المشترك للبعثة والفريق إلى حين ورود
الأنصبة المقررة غير المسددة لكلا البعثتين. وبإضافة إلى ذلك، يناشد الأمين العام جميع الدول الأعضاء
أن تدفع أنصبتها بالكامل بأسرع ما يمكن.

**ثاني عشر - الإجراء الذي يتعين أن تتخذه الجمعية
العامة في دورتها السابعة والأربعين**

٢٨ - فيما يلي الإجراءات التي يتعين على الجمعية العامة أن تتخذها في دورتها السابعة والأربعين فيما يتصل بتمويل بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور:

- (أ) تخصيص اعتماد إجمالي قدره ٣٠٠ ٢٤٨ ٢٠ دولار (صافيه ٩٠٠ ٣٤١ ١٨ دولار) وقسمته فيما يتعلق بتوسيع نطاق البعثة عن الفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣:
- (ب) فيما يتعلق بفترة الولاية بعد ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، ينبغي القيام، من خلال اعتماد و/أو إذن بالالتزام، حسب الاقتضاء، بتوفير هذه المبالغ، وقسمتها، إذا قرر مجلس الأمن الاستمرار في البعثة إلى ما بعد ذلك التاريخ:
- (ج) ينبغي القيام، من خلال اعتماد و/أو إذن بالالتزام، حسب الاقتضاء، بتوفير هذه المبالغ، وقسمتها، من أجل الوفاء بالتكاليف المرتبطة بتصفية البعثة، إذا قرر مجلس الأمن إنهاءها:
- (د) اتخاذ قرار بإبقاء الرصيد غير المستغل البالغ ٩٨٥ ٨١٢ ١ دولارا في الحساب الخاص المشترك بين البعثة والغريق في ضوء عدم تسديد الاشتراكات المقررة حتى الآن:
- (ه) اتخاذ قرار بتطبيق الترتيبات الخاصة المتعلقة بالمادة الرابعة من النظام المالي للأمم المتحدة، بصفتها الواردة في الفقرة ٣٣ أعلاه، وذلك على البعثة.

المرفق الأول

بعثة مراقبين الأمم المتحدة في السلفادور

تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر
١٩٩٢ إلى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣

بيان موجز (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الوفود	(التحاولات) <hr/> (١)-(٢)= (٢)	النفقات	المراقبون العسكريون ١ - بدل الإقامة لأفراد البعثة
المتوقعه ٩٢/١٢/١ <hr/> ٩٣/٥/٣١ <hr/> (٢)	التوزيع <hr/> (١)
(١٨٤,٧)	١ ٥٢٨,١	١ ٢٥٣,٤	بدل الإقامة لأفراد البعثة
٨٦,٤	٤٤٦,١	٥٣٢,٥	السفر
-	١٠,٣	١٠,٣	بدل الملبس
(٩٨,٣)	١ ٩٩٤,٥	١ ٨٩٦,٢
<u>تكليف الموظفين المدنيين</u> ٢ -
(أ) الشرطة المدنية
٤٥,٣	٢ ٢٦٨,٣	٢ ٢١٣,٦	بدل الإقامة لأفراد البعثة
٢٤٣,٥	٦٢١,٥	٨٧٥,٠	السفر
٤,٦	٢٠,٧	٢٥,٣	بدل الملبس
٢٩٣,٤	٢ ٩٢٠,٥	٤ ٢٢٣,٩
<u>الموظفون الدوليون والمحليون</u> (ب)
مرتبات الموظفين الدوليين
٨٥٧,٢	٢ ٠٤٠,٠	٢ ٨٩٧,٢	مرتبات الموظفين المحليين
٢٢,٩	٥٧٩,١	٦٠٣,٠	التكليف العامة للموظفين
٧٢٢,٤	٩٢٢,٦	١ ٦٥٦,٠	بدل التعشيل
٠,٦	٢,١	٢,٧	بدل الإقامة لأفراد البعثة
٩٢,٤	١ ١١٨,٧	١ ٢١١,١

الوفورات (التجاوزات) $(\text{---}) = (\text{---}) - (\text{---})$	النفقات المتوقعة	الخبراء الاستشاريون والخبراء السفر
٩٢/١٢/١ إلى ٩٣/٥/٣١ (---)	التوزيع (---)
(٧,٧)	٦٦,٠	٥٨,٣	الخبراء الاستشاريون والخبراء
(٢,١)	٣٢,١	٢٠,٠	السفر
<u>١ ٦٩٦,٧</u>	<u>٤ ٧٦١,٦</u>	<u>٦ ٤٥٨,٣</u>
١ ٩٩٠,١	٨ ٦٩٢,١	١٠ ٦٨٢,٢	مجموع البند ٢
- ٣ - أماكن العمل/الإيواء
١٢,٠	٢٥٧,٠	٢٧٠,٠	إيجار أماكن العمل
٢٥,٨	١٤,٢	٥٠,٠	الصيانة والتعديلات
٢,٤	٣١,٤	٣٤,٨	المرافق
(٥,٢)	١٤,٢	٩,٠	خدمات النظافة
(١٤,٦)	٥٦,٠	٤٢,٠	خدمات الأمن
<u>٢٢,٤</u>	<u>٢٧٣,٤</u>	<u>٤٠٥,٨</u>
- ٤ - عمليات النقل
(٤١٦,٣)	٦٨٠,٣	٢٦٤,٠	قطع الغيار والإصلاحات والصيانة
٢٨,٨	١٥٦,٧	١٩٥,٥	البنزين والزيوت ومواد التشحيم
٢٢,٢	٢٠,٠	٥٢,٢	التأمين على المركبات
<u>(٣٤٥,٣)</u>	<u>٨٥٧,٠</u>	<u>٥١١,٧</u>
- ٥ - عمليات الطائرات العمودية
٧٥,٩	١ ٠٨٠,٨	١ ١٥٦,٧	تكليف الإيجار الأساسية
٥٧,٠	٤٧,٠	١٠٤,٠	وقود الطائرات
<u>١٢٢,٩</u>	<u>١ ١٢٧,٨</u>	<u>١ ٢٦٠,٧</u>
- ٦ - الاتصالات
٣,٠	-	٣,٠	معدات الورش والاختبار
-	٤٨,٠	٤٨,٠	الاتصالات التجارية
(١٧,٥)	٤٧,٥	٣٠,٠	قطع الغيار واللوازم
<u>(١٤,٠)</u>	<u>٩٥,٥</u>	<u>٨١,٠</u>

النفقات	المتوسطة	التوزيع
الوقورات	٩٢/١٢/١	٩٢/٥/٣١	(١)
التجازوات	٩٢/٥/٣١	(٢)	(٢)-(١)
٤,٨	١٧,٤	٤٤,٢	- ٧
٢١,٣	٨,٧	٣٠,٠	معدات أخرى
١,٢	١٠,٨	١٢,٠	أثاث ومعدات المكاتب
<u>٢٧,٣</u>	<u>٣٦,٩</u>	<u>٦٤,٢</u>	معدات متنوعة
قطع الغيار والإصلاحات
- ٨
الوازم والخدمات
خدمات مراجعة الحسابات
-	١٢,٠	١٢,٠	الضيافة الرسمية
٠,٩	٢,٩	٤,٨	الخدمات التعاقدية
-	١٠,٥	١٠,٥	الوازم والنحوص الطبية
(٢٥,٤)	٥٥,٤	٣٠,٠	الاعلام - المناسبات الخاصة
٢,٢	١١٧,٨	١٤٠,٠	الزي الرسمي والملابس والتجهيزات
١١,٤	٦,٦	١٨,٠	الوازم والخدمات العامة
<u>(٩٩,٠)</u>	<u>٣٠٣,٠</u>	<u>٢٠٤,٠</u>
<u>(١٠٩,٩)</u>	<u>٥٠٩,٢</u>	<u>٣٩٩,٢</u>
١٧,٥	٤٢,٥	٦٠,٠	- ٩
-	٩٠,٠	٩٠,٠	الشحن والنقل بالعربات
-	٥٤٨,٩	٥٤٨,٩	- ١٠
تعويضات الوفاة والعجز
- ١١
حساب الدعم لعمليات صيانة السلم
- ١٢
الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
٢٠٠,١	٩٩٩,٩	١٤٠٠,٠
<u>١٨٢٢,٣</u>	<u>١٥٣٦٧,٧</u>	<u>١٧٤٠٠,٠</u>	المجموع الإجمالي للبنود من ١٢-١
<u>(٢٠٠,١)</u>	<u>(٩٩٩,٩)</u>	<u>(١٤٠٠,٠)</u>	- ١٣
<u>١٦٢٢,٢</u>	<u>١٤٣٦٧,٨</u>	<u>١٦٠٠٠,٠</u>	الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
المجموع الصافي للبنود من ١٣-١

المرفق الثاني

بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور

تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١ كانون الأول/
ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣

معلومات تكميلية

(بدولارات الولايات المتحدة)

الوفورات /

(التجاوزات)

(٩٨ ٣٠٠)

١ - المراقبون العسكريون

قوبلت الاحتياجات الإضافية التي يبلغ مجموعها ١٨٤ ٧٠٠ دولار تحت بدل الإقامة لأفراد البعثة، على نحو جزئي، بالوفورات المستحقة البالغة ٨٦ ٤٠٠ دولار تحت بند السفر. وقد قدرت التكاليف المتعلقة بالمراقبين العسكريين على أساس إعادة ٧٦ مراقبا، في كانون الثاني/يناير ١٩٩٣، و ٤٧ مراقبا، في شباط/فبراير ١٩٩٣، إلى وطنهم، مع الاحتفاظ في نفس الوقت بعدد كبير من المراقبين العسكريين لفترة أطول أجلا. ولقد زيدت معدلات بدل إقامة البعثة عن فترة العشرة أيام الأولى بأثر رجعي من ٦٤ دولارا إلى ٧٠ دولارا اعتبارا من ١ شباط/فبراير ١٩٩٢، وإلى ٨٠ دولارا اعتبارا من ١ أيار/مايو ١٩٩٢، وإلى ٨٥ دولارا اعتبارا من ١ أيار/مايو ١٩٩٣، كما زيدت المعدلات عقب الثلاثين يوما الأولى من ٦١ دولارا إلى ٦٨ دولارا اعتبارا من ١ أيار/مايو ١٩٩٣.

٢ - تكاليف الموظفين المدنيين

(أ) الشرطة المدنية

٢٩٣ ٤٠٠

نتحت الوفورات المستحقة المتعلقة ببدل الإقامة للبعثة (٤٥ ٣٠٠ دولار) والسفر (٥٠٠ ٢٤٢ دولار) وبدل الملبس (٦٠٠ ٤ دولار) عن التأخير في الوزع المزمع ل ٥٠ مراقبا إضافيا من مراقبى الشرطة. وقد قوبلت الوفورات المستحقة في بدل الإقامة للبعثة بزيادات بأثر رجعي في معدلات بدل الإقامة للبعثة سبقت الإشارة إليها تحت البند ١.

١٦٩٦ ٧٠٠

(ب) الموظفون الدوليون والمحليون

قوبلت، على نحو جزئي، الوفورات المستقطة التي يبلغ مجموعها ٥٠٠ ١ دولار والمتعلقة بمرتبات الموظفين الدوليين (٢٠٠ ٨٥٧ دولار) ومرتبات الموظفين المحليين (٩٠٠ ٢٢ دولار) والتكاليف العامة للموظفين (٤٠٠ ٧٢٢ دولار) وبدل التمثيل (٦٠٠ ٦ دولار) وبدل الإقامة للبعثة (٤٠٠ ٩٢ دولار)، والناتجة عن وجود شواغر، باحتياجات إضافية يبلغ مجموعها ٨٠٠ ١٠ دولار تتعلق بالخبراء الاستشاريين والخبراء (٧٠٠ ٧ دولار) والسفر (١٠٠ ٣ دولار). ولقد قدرت تكاليف الموظفين المدنيين على أساس وجود تفويض بـ ٣١٢ موظفاً، في حين أن المتوسط الفعلي لعدد الموظفين كان يبلغ ٢٨١ خلال فترة الستة أشهر. وقد قوبلت الوفورات الناجمة عن هذا بزيادات متخذة بأثر رجعي في معدلات بدل الإقامة للبعثة، حيث سبقت الإشارة إلى هذه الزيادات تحت البند ١. والاحتياجات الإضافية المتصلة بالخبراء الاستشاريين والسفر ترجع إلى نتقات بعثة الدراسة الاستقصائية التي أوقفت لإنشاء شعبة انتخابية لم يسبق أن أدرجت لها أي اعتمادات.

٢٢ ٤٠٠

- ٢ - أماكن العمل/الإيواء

قوبلت، على نحو جزئي، الوفورات المستقطة التي يبلغ مجموعها ٥٢ ٢٠٠ دولار والمتعلقة بأماكن العمل (١٢ ٠٠٠ دولار) والصيانة والتعديلات (٢٥ ٨٠٠ دولار) والمرافق (٤٠٠ ٢ دولار)، والتي ترجع إلى التخفيض في دورين من أدوار أماكن العمل المستأجرة لمقر البعثة وإغلاق مراكز التحقق، باحتياجات إضافية مستقطة يبلغ مجموعها ٨٠٠ ١٩ دولار وتتعلق بخدمات التنظيف (٢٠٠ ٥ دولار) وخدمات الأمن (٦٠٠ ١٤ دولار) وترجع إلى دفع أجور أكثر ارتفاعاً مما كان مقدراً في البداية.

(٣٤٥ ٣٠٠)

- ٤ - 操業

قوبلت، على نحو جزئي، الاحتياجات الإضافية المستقطة البالفة ٣٠٠ ٤٦ دولار والمتعلقة بقطع الفيار والإصلاحات والصيانة بوفورات يبلغ مجموعها ٠٠٠ ٧١ دولار تتعلق بالبنزين والزيوت ومواد التشحيم (٢٨ ٨٠٠ دولار) والتأمين على المركبات (٢٢ ٢٠٠ دولار). وولاية البعثة تعتمد بشكل كبير على النقل بطريق البر أو البحر، ولا سيما عنصر الشرطة الذي يضطلع بدوريات لمدة ٢٤ ساعة. والاحتياجات الإضافية المستقطة، التي تتعلق بقطع الفيار والإصلاحات والصيانة، ترجع إلى مجموعة من العوامل المتمثلة في ارتفاع معدل حوادث المرور

وحدث اختلاسات في أرصدة قطع الفيار وزيادة تكاليف الإصلاحات إلى جانب استخدام المركبات في السفر لمسافات طويلة، مما أدى إلى ارتفاع تكاليف الخدمات. وزيادة معدل المركبات المعطلة لأن الإصلاح أدى إلى تحقيق وفورات تحت بند البنزين والزيوت ومواد التشحيم. أما الوفورات تحت بند التأمين على المركبات فترجع جزئياً إلى انخفاض تكلفة التأمين الذي تم التعاقد عليه محلياً.

١٣٢ ٩٠٠

٥ - عمليات الطائرات العمودية

تحقق وفورات مسقطة في تكاليف الإيجار الأساسية (٩٠٠ ٧٥ دولار) وقود الطائرات (٥٧ ٠٠٠ دولار). أثناء فترة الستة أشهر، تم تخفيض أسطول الطائرات العمودية تدريجياً من ٦ إلى ٢، وهبط معدل استهلاك وقود الطائرات بسبب انقصان ساعات الطيران.

١٤ ٥٠٠

٦ - الاتصالات

قوبلت، على نحو جزئي، احتياجات إضافية مسقطة، تبلغ ١٧ ٥٠٠ دولار وتعلق بقطع غيار ولوازم للاتصالات وترجع إلى ارتفاع الأسعار بما كان مقدراً في البداية، بوفورات تبلغ ٣ ٠٠٠ دولار بشأن معدات الاختبار والورش.

٢٧ ٣٠٠

٧ - معدات أخرى

تحقق الوفورات المستقطة تحت هذا البند فيما يتصل بالآلات والمعدات (٤ ٨٠٠ دولار) والمعدات المتنوعة (٢١ ٣٠٠ دولار) وقطع الفيار والإصلاحات (١ ٢٠٠ دولار). وبسبب تأخر وصول الشرطة المدنية الإضافية، تأجل شراء آلات ومعدات المكاتب والمعدات المتنوعة وقطع الفيار اللازمة لعمل الشرطة، مما أدى إلى وفورات تحت هذا البند.

(١٠٩ ٩٠٠)

٨ - اللوازم والخدمات

الاحتياجات الإضافية المستقطة البالغة ٤٠٠ ١٢٤ دولار للوازم والفحوص الطبية (٤٠٠ ٢٥ دولار) بسبب المعالجة الطبية المتزايدة المقدمة إلى أفراد البعثة وتطعيم الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة الذين وصلوا إلى منطقة البعثة بدون اللقاحات الضرورية، وللوازم العامة (٩٩ ٠٠٠ دولار) بسبب الزيادة في الطلب على الاستنساخ وتكاليفه، قوبلت جزئياً بوفورات بلغ مجموعها ١٤ ٥٠٠ دولار للخسارة الرسمية (٩٠٠ دولار)، والاعلام - المناسبات الخاصة (٢ ٢٠٠ دولار)، والزي الرسمي والملابس والمهامات (٤٠٠ ١١ دولار).

١٧ ٥٠٠

- ٩ - أجور الشحن والنقل بالعربات

بلغت الوفورات تحت هذا البند ١٧ ٥٠٠ دولار.

- ١٠ - تعويضات الوفاة والعجز

التزم بالمبلغ المخصص لهذا الفرض لتفطيلية المطالبات المحتملة عن حالات الاصابة والعجز.

- ١١ - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم

تم تحويل المبلغ المخصص الى حساب الدعم لعمليات صيانة السلم.

٢٠٠ ١٠٠

- ١٢ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين

تنجت وفورات تحت هذا البند من إجمالي الشواهد في الوظائف المأذون بها لبعثة مراقبة الأمم المتحدة في السلفادور.

(٢٠٠ ١٠٠)

- ١٣ - الإيرادات المتأنية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين

هذا المبلغ مستمد من البند ١٢ أعلاه.

المرفق الثالث

بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور

تقدير التكاليف للفترة الممتدة من ١ حزيران/يونيه
إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، بما في ذلك الولاية
الموسعة للبعثة

بيان موجز

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

التكاليف المستطلعة ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢	١ - تكاليف الأفراد العسكريين
٤٩٢,١	١ ٥٣٨,١	بدل الاقامة لأفراد البعثة
١٢٢,٨	٤٤٦,١	السفر
٢,٧	١٠,٣	بدل الملبيس
<u>٦٢٠,٦</u>	<u>١ ٩٩٤,٥</u>
٢ - تكاليف الأفراد المدنيين	(أ) الشرطة المدنية
٤ ٤٤٧,٣	٣ ٢٦٨,٣	بدل الاقامة لأفراد البعثة
٢٦٦,٣	٦٢١,٥	السفر
٢٥,٣	٣٠,٧	بدل الملبيس
<u>٤ ٨٤٨,٩</u>	<u>٣ ٩٢٠,٥</u>
(ب) الموظفون الدوليون والمحليون
٤ ١٣١,٠	٢ ٠٤٠,٠	مرتبات الموظفين الدوليين
٥٩٤,٧	٥٧٩,١	مرتبات الموظفين المحليين
٢ ٢٧١,١	٩٢٢,٦	التكاليف العامة للموظفين
٢,١	٢,١	بدل التمثيل
١ ٩٣٧,٥	١ ١١٨,٧	بدل الاقامة لأفراد البعثة
٧٤,٦	٦٦,٠	الخبراء الاستشاريون والخبراء
١٣٦,٦	٢٢,١	السفر
<u>٩ ١٤٨,٦</u>	<u>٤ ٧٦١,٦</u>
<u>١٢ ٩٧٧,٥</u>	<u>٨ ٦٩٢,١</u>	مجموع البند ٢

التكليف المستقطة	تقدير التكاليف
١ كانون الأول /	١ حزيران /يونيه إلى
٢٠ ديسمبر ١٩٩٢ إلى	٣١ أيار /مايو ١٩٩٣
نوفمبر ١٩٩٢

٣ - أماكن العمل/الإيجار
٢٨٨,٦	٢٥٧,٠
٢٤,٤	١٤,٢
٢٨,١	٢١,٤
٩,٠	١٤,٢
٧٩,٥	٥٦,٦
٤٣٩,٧	٢٧٣,٤
٤ - عمليات النقل
٥٥٥,٢	٦٨٠,٣
٩,٤	-
١٦٥,٣	١٥٦,٧
٣٨,٢	٢٠,٠
٧٦٨,١	٨٥٧,٠
٥ - عمليات الطائرات العمودية
٨٢٢,٢	١٠٨٠,٨
٥٦,٢	٤٧,٠
٨٧٨,٤	١١٢٧,٨
٦ - الاتصالات
٥٠,٨	-
٣,٠	-
٥٦,٥	٤٨,٠
٧,٠	٤٧,٥
١١١,٣	٩٥,٠
٧ - معدات أخرى
٥٨,١	١٧,٤
١٦,٥	٨,٧
٤,٤	١٠,٨
٧٩,٠	٣٦,٩

التكليف المستقطة
١ حزيران/يونيه إلى
٢٠ تشرين الثاني/
نوفمبر ١٩٩٣
٢١ أيار/مايو ١٩٩٣

٨ - اللوازم والخدمات
-	١٢,٠	خدمات مراجعة الحسابات
٦,٢	٢,٩	الضيافة الرسمية
٩,٥	١٠,٥	الخدمات التعاقدية
٥٦,٠	٥٥,٤	اللوازم والتحفoss الطبية
٢٨٠,٠	١١٧,٨	الاعلام - المناسبات الخاصة
٧,٨	٦,٦	الذي رسمي والملبس والمهامات
١٩٢,٨	<u>٣٠٣,٠</u>	اللوازم والخدمات العامة
<u>٥٥٢,٣</u>	<u>٥٠٩,٢</u>
٢١,٦	٤٢,٥	٩ - أجور الشحن والنقل بالعربات
٩٠,٠	٩٠,٠	١٠ - تعويضات الوفاة والعجز
٧٧٧,٦	٥٤٨,٩	١١ - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم
<u>١٩٠٦,٤</u>	<u>٩٩٩,٩</u>	١٢ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
<u>٢٠٢٤٨,٣</u>	<u>١٥٢٦٧,٧</u>	المجموع الكلي للبنود ١ إلى ١٢
(١٩٠٦,٤)	(٩٩٩,٩)
<u>١٨٣٤١,٩</u>	<u>١٤٢٦٧,٨</u>	المجموع الصافي للبنود ١ إلى ١٢
١٢ - الامدادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

المرفق الرابع

بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور

تقدير التكاليف للفترة الممتدة من ١ حزيران/يونيه
إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، بما في ذلك الولاية
الموسعة للبعثة

معلومات تكميلية

(بدولارات الولايات المتحدة)

أولاً - بارامترات التكاليف

يستند تقدير التكاليف لفترة الأشهر الستة التي تبدأ من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ إلى بارامترات التكاليف الواردة أدناه، ما لم يرد خلاف ذلك.

١ - بدل الاقامة لأفراد البعثة

بدل الاقامة لأفراد البعثة يدفع إلى جميع أفراد البعثة، باستثناء الموظفين المعينين محلياً، بمعدل ٨٥ دولاراً في اليوم للثلاثين يوماً الأولى و ٦٨ دولاراً لكل يوم بعد ذلك. وفي الحالات التي توفر فيها أماكن الإيواء، يخفض هذا البدل على النحو المناسب. وتمت الموافقة على هذه المعدلات المنتقحة على أساس دراسة اقتصادية ميدانية أجريت في منطقة البعثة في نيسان/ابريل ١٩٩٢.

٢ - تكاليف التناسب/السفر إلى البعثة ومنها

حسب سفر أفراد البعثة إلى منطقة البعثة ومنها بالخطوط الجوية التجارية على أساس متوسط تكاليف للاتجاه الواحد بمبلغ ٥٠٠ دولار للفرد أو ٥٠٠٠ دولار لرحلة الذهاب والإياب بما في ذلك ١٠٠ كيلوغرام من المحتوى الزائد غير المصحوب.

٣ - تكاليف الأفراد العسكريين

يوفر بدل ملبي للأفراد العسكريين على أساس معدل ٢٠٠ دولار للشخص في السنة. ولا يسدد أي مبلغ للحكومات مقابل المرتبات والبدلات الوطنية.

٤ - تكاليف الأفراد المدنيين

المرتبات والتکاليف العامة للموظفين فيما يتعلق بالموظفين الدوليين تكون صافية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين وتحدد على أساس التکاليف القياسية لنیویورک باستثناء الموظفين الدوليين المعارين من منظمات أخرى تابعة للأمم المتحدة والموظفين المعينين للبعثة المبینین في المرفق السادس. وتحسب المرتبات والتکاليف العامة للموظفين فيما يتعلق بالموظفين المحليين على أساس جدول المرتبات المحلية الموضوع للسلفادور. وفيما يلي التعيينات المتوقعة للموظفين المدنيين، بما في ذلك التعيينات في شعبة الانتخابات.

المجموع	ملء الوظائف الشاغرة خلال عام ١٩٩٤	ملء الوظائف الشاغرة خلال آب/أغسطس ١٩٩٣	ملء الوظائف الشاغرة خلال تموز/يوليه ١٩٩٣	الفئة	<u>الفئة الفنية وما فوقها</u>
١
١	-	١	-	٢ - م	مد
٢	-	٢	-	١ - م	مد
٨	-	٧	١	٥ - ف	ف
١٢	١	١١	-	٤ - ف	ف
١٢	١	٨	٢	٢ - ف	ف
٨	-	٥	٢	٢ - ف	ف
٥	-	٥	-	فئة الخدمات العامة
٥	-	٤	١	فئة الخدمات الميدانية
<u>٥٤</u>	<u>٧</u>	<u>٤٤</u>	<u>٨</u>	مجموع الموظفين الدوليين
<u>٧</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>٧</u>	الموظفوں المحليوں
<u>٦١</u>	<u>٢</u>	<u>٤٤</u>	<u>١٥</u>	المجموع الكلي للموظفين المدنيين

ثانياً - الاحتياجات**١ - المراقبون العسكريون**

يغطي تقدیر التکاليف ٤٨ فردا عسكريا يؤلفون القوة الأساسية البالغة ٤١ مراقبا عسكريا و ٧ من الموظفين الطبيين. ويتوقع أن يقاد ١٠ من الأفراد العسكريين منطقة البعثة في حزيران/يونيه ١٩٩٣ وستجري مناوبة ١٩ منهم أثناء فترة الولاية.

(أ) بدل الاقامة لأفراد البعثة

٥ ٣٦٧ ٩٠٠	نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١ ٥٣٨ ١٠٠	النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٤٩٢ ١٠٠	تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يرصد اعتماد بدل الاقامة لأفراد البعثة على أساس الوزع الفعلي والمحتمل للأفراد العسكريين لما مجموعه ١٠١ شخص/يوم بالمعدلات المقررة لبدل الاقامة لأفراد البعثة المشار إليها في الفرع أولاً أعلاه.

(ب) السفر

٩٠٥ ٩٠٠	نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٤٤٦ ١٠٠	النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
١٢٢ ٨٠٠	تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يرصد اعتماد للسفر المتعلق بمناوبة ١٩ من الأفراد العسكريين، والسفر المتعلق بعودة ١١ شخصاً آخر إلى أوطانهم بالمعدلات المذكورة في الفرع أولاً أعلاه، ورحلة رسمية مدتها ثلاثة أيام لإجراء مشاورات في نيويورك بتكلفة متدرجة تبلغ ٦٥٥ دولاراً.

(ج) بدل الملبس

٢٧ ٩٠٠	نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١٠ ٣٠٠	النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٢ ٧٠٠	تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يرصد اعتماد لدفع بدل ملبس بمعدل ٢٠٠ دولار في السنة للمراقب العسكري.

- ٢ - تكاليف الأفراد المدنيين

(أ) الشرطة المدنية

ينص تقدير التكاليف على رصد اعتماد لعدد ٢٥٥ من مراقبين الشرطة المدنية الذين سيظلون في منطقة البعثة حتى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣.

١٠ بدل الاقامة لأفرادبعثة

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
نفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يرصد اعتماد بدل الاقامة لأفرادبعثة على اساس ما مجموعه ٥٩٩ فرد/يوم بالمعدلات المقررة لبدل الاقامة المشار إليه في الفرع أولاً أعلاه.

١١ السفر

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
نفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يرصد اعتماد لسفر ٤٦ من أفراد الشرطة المدنية لاستلام علهم والسفر المتعلق بالتناوب لـ ٥٠ شخصاً آخر بالمعدلات المذكورة أولاً أعلاه.

١٢ بدل الملبس

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
نفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٢
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يرصد اعتماد دفع بدل ملبس بمعدل ٢٠٠ دولار في السنة للفرد الواحد.

(ب) الموظفون الدوليون والمحليون

يرد جدول الملاك المنقح المقترن ببعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور في المرفق العاشر ويظهر زيادة تبلغ ٢٧ من الوظائف الدولية و ٧ من الوظائف المحلية في المستوى المأذون به البالغ ٣١٢ وظيفة. وتشمل الوظائف الدولية تحفيض وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ لرئيس المراقبين العسكريين وإضافة ٣٨ وظيفة في شعبة الانتخابات اعتباراً من ١ حزيران/يونيه ١٩٩٢.

١' مرتبات الموظفين الدوليين

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

تقدر مرتبات الموظفين المعينين دولياً باستخدام معدلات التكاليف
المعيارية لعدد ١٦٨ وظيفة (١١٥ من الفتنة الفنية و ٢١ من فئة الخدمات العامة
و ٢٢ من الخدمات الميدانية).

٢' مرتبات الموظفين المحليين

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يتم حساب مرتبات ١٨٧ من الموظفين المعينين محلياً على أساس
متوسط صاف قدره ٤٠٠ دولار في السنة يطبق على منطقة البعثة.

٣' التكاليف العامة للموظفين

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يغطي هذا الاعتماد التكاليف العامة للموظفين الدوليين (٢١٢١ ٧٠٠ دولار)
والموظفين المحليين (٤٠٠ ١٣٩ دولار) كما هو منفصل في المرفق الثاني عشر ألف.

٤' بدل التمثيل

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يدرج اعتماد بدل تمثيل لستة أشهر للموظفين المستحقين برتبتي
وكيل الأمين العام ومد - ٢.

٥' بدل الاقامة لأفرادبعثة

٢ ٣٣٥ ٩٠٠

١ ١١٨ ٧٠٠

١ ٩٢٧ ٥٠٠

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣

تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يتم حساب بدل الاقامة لأفرادبعثة فيما يتعلق بـ ١٦٨ موظفاً من الموظفين المعينين دولياً على أساس المعدلات المقررة في الفرع أولاً أعلاه.

٦' الخبراء الاستشاريون والخبراء

١١٢ ٠٠٠

٦٦ ٠٠٠

٧٤ ٦٠٠

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣

تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لتعيين خبراء استشاريين للمجالات المتخصصة الخاصة بحقوق الإنسان، والمسائل القانونية والسياسية، وتوزيع الأراضي للمساعدة في أعمال شعبة حقوق الإنسان ومكتب رئيسبعثة. وهذه الدراسة الفنية المطلوبة غير متحدة في منطقةبعثة. ويعتمد التقرير على الاحتياجات التالية:

شعبة حقوق الإنسان: هناك حاجة إلى خبريين استشاريين بمعدل ٦٠٠٠ دولار في الشهر بما في ذلك نفقات السفر وذلك لشهري عمل لكل منها في مجال**المسائل العمالية والنقابية والتقييم المؤسسي والدعم الأكاديمي (٤٠٠٠ دولار):****وخبراء استشاري مجلس واحد للمسائل المتعلقة بالمثول أمام المحاكم بمعدل ٢٠٠٠ دولار في الشهر لمدة ٢ أشهر (٦٠٠٠ دولار): وخبراء استشاري محلي واحد****لتخطيط وتنظيم وتنفيذ البرنامج الرامي إلى إصدار وثائق هوية للسكان المحليين (٦٠٠٠ دولار): وخبريين في علم الاجتماع العسكري بمعدل ٤٠٠٠ دولار للشخص****(الأتعاب وتكاليف السفر) وذلك للأعمال المتعلقة باجتماعات العمل والمؤتمرات وتقديم المشورة إلى السلطات العسكرية (٨٠٠٠ دولار).****مكتب رئيسبعثة: هناك حاجة إلى خبريين استشاريين محليين بمعدل****٣٠٠٠ دولار في الشهر لكل منها لفترة خمسة أشهر عمل، لمعالجة المسائل****المعقدة المتعددة التخصصات مثل إصدار تحليلات، وتقديم توصيات بشأن****الخيارات، واجراءات المتابعة، واصدار تقارير تقنية للغاية (٣٠٠٠ دولار).**

٧ - السفر

نفقات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير تكاليف الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لسفر ٥٢ شخصاً إلى مكان عملهم حيث يتم وزعهم أثناء
الفترة المشمولة بالولاية بالمعدلات المذكورة في الفرع أولاً أعلاه (١٢٠ ٠٠٠ دولار)،
وما مجموعه أربع رحلات تستغرق الواحدة ثلاثة أيام لرئيس البعثة (رحلتان)
وموظف أقدم واحد (رحلتان) لإجراء مشاورات في نيويورك، وذلك بتكلفة تبلغ في
المتوسط ٦٥٥ ١ دولاراً للرحلة (٦٠٠ ٦ دولار).

٢ - أماكن العمل/الإيجار

(أ) إيجار أماكن العمل

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

استعرضت البعثة مرة أخرى مسألة توفير الحكومة المضيفة لمكان مخصص
للمكاتب وفقاً لاتفاقية المقر؛ ولم يتم حل المسألة. ويُرصد لذلك اعتماد لمواصلة
إيجار مقر بعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور علاوة على ساحة لوقوف
السيارات بمبلغ ٢١ ٥٥٠ دولاراً شهرياً لمدة ستة أشهر (١٢٩ ٣٠٠ دولاراً)؛ وثلاثة
مكاتب إقليمية ومكتبين دون إقليميين بمبلغ ٥ ٧١٥ دولاراً شهرياً لمدة ستة أشهر
(٢٤ ٢٠٠ دولار)؛ ومكتبين إقليميين عسكريين وبسبعة مراكز للشرطة بمبلغ ١١ ٤٤٠
دولاراً شهرياً لمدة ستة أشهر (٦٨ ٦٤٠ دولاراً)؛ وحظائر للطائرات العمودية التابعة
للبعثة في إلوبانغو لمدة ستة أشهر بمبلغ ٢ ٠٠٠ دولار شهرياً (١٢ ٠٠٠ دولاراً)؛
وساحة مخصصة لوقف السيارات بالقرب من المينا لتخزين المركبات والمواد
بمبلغ ٥٠٠ دولار شهرياً لمدة ستة أشهر (٣ ٠٠٠ دولاراً)؛ ومستودع في سان
سلفادور (١٢ ٦٠٠ دولاراً)؛ وأماكن جديدة للمكاتب بمبلغ ٢ ٥٠٠ دولار شهرياً لمدة ستة
أشهر (١٥ ٠٠٠ دولاراً)؛ ومكان مخصص للمكاتب من أجل شعبة الانتخابات بمبلغ
٢ ٣٠٠ دولار شهرياً لمدة ستة أشهر (١٣ ٨٠٠ دولاراً).

(ب) الصيانة والتعديلات

٥٦ ٧٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١٤ ٤٠٠	النفقات المستحطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
٢٤ ٤٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يرصد اعتماد لصيانة أماكن العمل أو تعديلها أو تهيئتها، بما في ذلك مكان جديد مخصص للمكاتب والإيواء للشعبة الانتخابية.

(ج) المرافق

٦٣ ٨٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢١ ٤٠٠	النفقات المستحطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
٢٨ ١٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لتكاليف المياه والكهرباء، بما في ذلك الوقود اللازم للمولدات الكهربائية في جميع المواقع في جميع أنحاء منطقة البعثة بما في ذلك أماكن العمل الجديدة المستأجرة على أساس نفقات مقدرة تبلغ ٦ ٢٥٠ دولاراً شهرياً.

(د) خدمات النظافة

١٥ ٠٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١٤ ٢٠٠	النفقات المستحطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
٩ ٠٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد للخدمات التعاقدية لصيانة المرافق والعتبة بها عموماً في جميع مواقع منطقة البعثة بما يقدر بمبلغ ١ ٥٠٠ دولار شهرياً.

(ه) خدمات الأمن

٧٦ ٥٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٥٦ ٦٠٠	النفقات المستحطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
٧٩ ٥٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد للاستعاة بالخدمات التعاقدية لعشرة من حراس الأمن بمقر البعثة، للمكتب الإقليمي في سان سلفادور والمكاتب الإقليمية العسكرية وللساحة المخصصة لوقف السيارات على أساس متوسط للتكلفة يبلغ ١٢ ٢٥٠ دولار شهرياً.

(أ) المباني سابقة التجهيز

٥٣٤ ٦٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
-	النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
-	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

لم يرصد أي اعتماد تحت هذا البند.

٤ - عمليات النقل**(أ) شراء المركبات**

٢ ٨٣١ ٥٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
-	النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
-	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

لم يرصد أي اعتماد تحت هذا البند.

(ب) قطع الغيار والاصلاحات والصيانة

٥٨٢ ٦٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٦٨٠ ٢٠٠	النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٥٥٥ ٢٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لصيانة المركبات بموجب الترتيبات التجارية بما يقدر بـ ٤٤٧ دولاراً لكل مركبة في الشهر على أساس متوسط تكاليف التشغيل لـ ٢٠٧ مركبة لمدة ستة أشهر. ويفطي هذا التقدير أيضاً تكلفة قطع الغيار لصيانة المركبات، بما في ذلك الاطارات، والبطاريات، والتركيبات الرئيسية لـ سطح المركبات، البعثة.

(ج) إيجار المركبات

-	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
-	النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٩ ٤٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لإيجار حافلات لنقل المجموعات القادمة والمغادرة من الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة بمبلغ ٢٢٠ دولاراً شهرياً لمدة ستة أشهر

(٤٠٠) ١ دولار)، وشاحنات صغيرة لنقل المعدات ولتسهيل عربات المقطورة بين المكاتب الإقليمية ومقر البعثة بمبلغ ٥٠٠ دولار شهرياً لمدة ستة أشهر (٣٠٠٠) دولاراً والحافلات الصغيرة لنقل المجموعات من أجل شعبة الانتخابات (٥٠٠٠) دولاراً

(د) البنزين والزيوت ومواد التشحيم

٥٨٥ ٦٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١٥٦ ٧٠٠	النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
١٦٥ ٣٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد يغطي تكلفة الوقود ومواد التشحيم المقدرة بمبلغ ٥٨٤٧ دولاراً لكل مرتبة شهرياً على أساس متوسط تكلفة التشغيل في الولاية السابقة لـ ٤٤٧ مرتبة لمدة ستة أشهر.

(ه) التأمين على المركبات

٨٧ ٣٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢٠ ٠٠٠	النفقات المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٢٨ ٢٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد يغطي تكلفة التأمين على ٤٤٧ مرتبة في منطقة البعثة، وهو يوفر تغطية عالمية بمبلغ ٦٠ دولاراً سنوياً لكل مرتبة (٢٤٨٠٠ دولار) وتأمين محلي بمبلغ ١١١ دولاراً سنوياً لكل مرتبة (١٢٤٠٠ دولار).

٥ - عمليات الطائرات العمودية

(أ) تكاليف الإيجار الأساسية

٤ ٥٦٦ ١٠٠	التكاليف للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١ ٠٨٠ ٨٠٠	التكاليف المسقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٨٢٢ ٢٠٠	تقدير التكاليف في الفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد يغطي تكلفة الإيجار التجاري لطائرتين عموديتين من طراز Bell 206-L-1 لفترة ستة أشهر بسعر ١٤٢ دولاراً للساعة لكل طائرة، بحد أدنى ٦٠ ساعة طيران شهرياً لكل طائرة عمودية.

(ب) وقود الطائرات

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

من المقدر أن تستخدم كل طائرة عمودية ٧٥ غالوناً من الوقود في الساعة، بتكلفة قدرها ١,٠٤ دولار لكل غالون، ومن المقدر أنه يلزم لأسطول الطائرات العمودية خلال الفترة ما مجموعه ٥٤ ٠٠٠ غالون من وقود الطائرات.

٦ - الاتصالات**(أ) معدات الاتصال**

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لإحلال المعدات غير الصالحة للاستعمال وشراء معدات إضافية للاتصال كما يلي:

المعدات	الكمية	التكلفة/الوحدة	المجموع
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)
تركيب سترالات خاصة:	١٤
معدات الهاتف	٣ ٨٠٠
المعدات الكهربائية	٣٠٠
آلات الإبراق التصوير (الفاكسميلى)	٥٠	٨١٠٠	١٦٢٠
الخط بين المحطة الأرضية والسائل	١	١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠
معدات السائل
وحدة تجوليف مستقلة، ومشغل صوتي، ووصلة бинية قياسية للاتصالات على نطاق تعديل التردد، ومضخم خطى، الخ.)	٤ ٣٠٠
أجهزة ارسال/استقبال يدوية من طرار GP-300 (UHF)	٥٠	٤٨٦	٢٤ ٣٠٠
المجموع	٥٠ ٨٠٠

(أ) معدات الورش والاختبار

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستحقة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يُرصد اعتماد للقيام باختبارات بسيطة متنوعة ولمعدات الورش.

(ج) الاتصالات التجارية

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستحقة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يُرصد اعتماد لتفطية رسوم استعمال الاتصالات التجارية لمدة ستة أشهر يشمل الإبراق التصويري (الفاكسميلى) والهاتف وخدمات الحقيقة ورسوم استخدام السائل بمتوسط ٤٠٠ ٩ دولار شهريا.

(د) قطع الفيار واللوازم

٥٩ ٢٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٤٧ ٥٠٠	النفقات المستحقة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٦ ٠٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد تحت هذا البند يتعلق باللوازم وقطع الفيار لمعدات الاتصالات المطلوبة للبعثة على أساس تكلفة مقدرة تبلغ ١٠٠٠ ١ دولار شهريا.

- ٧ معدات أخرى

(أ) أثاث ومعدات المكاتب

٨٩ ٢٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١٧ ٤٠٠	النفقات المستحقة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٥٨ ١٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد لاصلاح واستبدال الأثاث والتركيبيات التالفة وغير الصالحة للاستعمال (٢٨٠٠٠ دولار) وشراء معدات تجهيز البيانات ومعدات الحاسوب وأثاث المكاتب من أجل الموظفين المعينين حديثا (١٠٠ ٣٠ دولار).

(ب) معدات متنوعة

٧٧ ٠٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٨ ٧٠٠	النفقات المستحقة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
١٦ ٥٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد لشراء معدات متنوعة لم يرصد لها اعتماد في أماكن أخرى، وتشمل أدوات لورشة صغيرة.

(ج) المولدات الكهربائية

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

لم يرصد أي اعتماد تحت هذا البند.

(د) قطع الغيار والاصلاحات

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لتفطية تكلفة قطع الغيار والاصلاحات اللازمة لمعدات المكاتب وغيرها من المعدات خلال الفترة، شاملة قطع الغيار للمولدات الكهربائية.

- ٨ - اللوازم والخدمات**(أ) خدمات مراجعة الحسابات**

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

لم يرصد أي اعتماد تحت هذا البند نظراً لأنه تم اعتماد المبلغ الكامل في فترة الولاية السابقة.

(ب) الضيافة الرسمية

النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد للضيافة المحدودة لكبار الشخصيات المحلية في سياق المساعي الحميدة بما يخدم المصالح الرسمية للبعثة.

(ج) الخدمات التعاقدية

٢٦ ٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١٠ ٥٠٠	النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
٩ ٥٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد للخدمات التعاقدية لإزالة القمامه، وغسل السيارات، والاصلاحات التقنية والنظافة على أساس المعدل السابق للنفقات المقدرة بمبلغ ١٥٨٠ دولاراً شهرياً.

(د) اللوازم والفحوص الطبية

٤٩ ٢٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٥٥ ٤٠٠	النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
٥٦ ٠٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد للوازم الطبية والفحوص المقدمة في حالة الخروج بما يخص الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة المدنيين وللخدمات الطبية المطلوبة التي تتجاوز قدرة الفريق الطبي التابع للبعثة.

(هـ) الإعلام - المناسبات الخاصة

٢٥١ ٥٠٠	النفقات للفترة من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
١١٧ ٨٠٠	النفقات المستقطعة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣
٢٨٠ ٠٠٠	تقدير التكاليف للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يُرصد اعتماد لتفصيلية تكلفة الحملات الإعلامية والعلمية الواسعة النطاق في منطقة البعثة بشأن السلم والتعليم والعملية الانتخابية من خلال الصحف، والبث الإذاعي والتلفزيوني، والحلقات الدراسية، وحلقات العمل والمؤتمرات، وطباعة وتوزيع الملصقات وغيرها من المواد الدعائية، بمتوسط تكلفة يبلغ ٤٦٧٠٠ دولار شهرياً.

(و) الذي الرسمي والملابس والمهمات

٢٨٤٠٠	النفقات من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٦٦٠٠	النفقات المسقطة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٧٨٠٠	التكاليف المقدرة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لتفطية تكلفة ملابس ومهمات الأمم المتحدة التي تصرف إلى الأفراد من العسكريين والشرطة بما في ذلك القبعات الزرقاء وشعارات القبعات وشارات الكتف وشعارات الملابس وقبعات الميدان وربطات العنق وشارات الكتف للشرطة العسكرية والخوذ الزرقاء والسترات والأغطية الواقية من الشظايا. كما يشمل الاعتماد توفير الأزياء الرسمية والملابس الواقية التي تصرف إلى السائقين والميكانيكيين وضباط الخدمة الميدانية، ومنها الميادع والقفازات وما إلى ذلك.

(ز) اللوازم العامة والخدمات

٥٣١ ٠٠٠	النفقات من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢٠٣ ٠٠٠	النفقات المسقطة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
١٩٣ ٨٠٠	التكاليف المقدرة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يرصد اعتماد لتفطية الطباعة، والقرطاسية، ولوازم المكاتب، والاشتراكات في الصحف والدوريات، وللوازم الصحية والتنظيمية، والرسوم المصرفية، وخدمات ولوازم متنوعة أخرى قدرت بمبلغ ٢١٠٠٠ دولار في الشهر (١٢٦٠٠ دولار) والحراسة اليومية المأجورة وخدمات النظافة لمراكز الشرطة المؤقتة، والمكاتب الأقلية العسكرية، ومراكز الشرطة المدنية، والمكاتب الأقلية لحقوق الإنسان، قدرت بمبلغ ١١٣٠٠ دولار في الشهر (٦٧٨٠٠ دولار).

- ٩ أجور الشحن والنقل بالعربات

٨٤٦٠٠	النفقات من ١ كانون الثاني/يناير الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٤٢٥٠٠	النفقات المسقطة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
٢١٦٠٠	التكاليف المقدرة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

يخصص اعتماد لتكاليف الشحن والمناولة ورسوم الارسال إلى منطقة البعثة ومنها وهي تكاليف ورسوم لم ترصد لها اعتمادات من أماكن أخرى.

- ١٠ - تعويضات الوفاة والعجز

النفقات من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطعة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
التكليف المقدرة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

يخصص اعتماد تحت هذا البند لتفطية المطالبات التي قد تنشأ عن وفاة المراقبين العسكريين ومراقببي الشرطة المدنية أو عجزهم أو اصابتهم أو مرضهم نتيجة لانتدابهم فيبعثة.

- ١١ - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم

النفقات من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطعة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
التكليف المقدرة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

وفقاً للمنهجية المقترحة لتمويل الوظائف المأذون بها من حساب الدعم لعمليات صيانة السلم، يرصد اعتماد تحت هذا البند على أساس نسبة ٨,٥ في المائة من مجموع تكاليف المرتبات والتكليف العامة للموظفين وسفر الموظفين المذنبين إلى منطقة البعثة.

- ١٢ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

النفقات من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
النفقات المستقطعة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
التكليف المقدرة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

تكاليف الموظفين مبنية على أساس صاف تحت البنددين ٢ (ب) ١١ و ٢٢.
ويشمل التقدير الوارد تحت هذا البند الفرق بين الأجر الاجتمالية والضافية أي مبلغ الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين التي يخضع لها موظفو الأمم المتحدة وفقاً للنظام الأساسي لموظفي الأمم المتحدة.

- ١٣ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

(١) النفقات من ١ كانون الثاني/يناير الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
(٢) النفقات المستقطعة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣
(٣) التكاليف المقدرة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢

قيدت متطلبات الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين المقدمة في إطار باب النفقات في الميزانية البند ١٢ لحساب هذا البند بوصفها ايرادات أتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين وقيدت لحساب صندوق معادلة الضرائب الذي أنشأته الجمعية العامة بمقتضى قرارها ٩٧٢ (د - ١٠) ألف المؤرخ في ١٥ كانون الأول ديسمبر ١٩٥٥. وتعيد لحساب الدول الأعضاء في الصندوق بما يتناسب مع معدلات مساهماتها في ميزانية بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور.

المرفق الخامس**بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور**

تقدير التكاليف للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣
إلى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

بيان موجز

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المرفق الخامس (تابع)

تقدير التكاليف من ١ كانون الأول/ ٢٠ ديسمبر ١٩٩٣ إلى ١٩٩٤ نيسان/أبريل	تقدير التكاليف من ١ حزيران/يونيه إلى ٢٠ تشرين الثاني/ نوفمبر ١٩٩٣
١٩٤,٢ ٩٥,١ ١,٦ <u>٢٩٠,٩</u>	٤٩٢,١ ١٢٢,٨ ٢,٧ <u>٤٢٠,٦</u>	- ١ المراقبون العسكريون بدل الإقامة لأفراد البعثة السفر بدل الملبس
٢٦٥٤,٢ ٨٨٥,١ ٢٩,٤ <u>٤٥٦٨,٧</u>	٤٤٤٧,٣ ٣٦٦,٣ ٢٥,٣ <u>٤٨٤٨,٩</u>	- ٢ تكاليف الموظفين المدنيين (أ) الشرطة المدنية بدل الإقامة لأفراد البعثة السفر بدل الملبس
٢٨٧,٦ ١٢٥٠,٠ <u>١٦٣٧,٦</u>	- -	(ب) مراقبو الانتخابات بدل الإقامة لأفراد البعثة السفر
٢٩٠١,٢ ٤٩٨,٧ ٢٠٩٢,٤ ٢,٧ ١٧٦٢,٠ ٦٠,٠ ٢٢٨,٢ <u>٨٦٤٥,٤</u>	٤١٢١,٠ ٥٩٤,٧ ٢٢٧١,١ ٣,١ ١٩٣٧,٥ ٧٤,٦ ١٣٦,٦ <u>٤١٤٨,٦</u>	(ج) الموظفون الدوليون والمحليون مرتبات الموظفين الدوليين مرتبات الموظفين المحليين التكاليف العامة للموظفين بدل التمثيل بدل الإقامة لأفراد البعثة الخبراء الاستشاريون والخبراء السفر
١٤٨٥١,٦	١٢٩٩٧,٥	مجموع البند ٢

المرفق الخامس (تابع)

تقدير التكاليف من ١ كانون الأول/ ٣٠ ديسمبر ١٩٩٢ إلى ٣٠ نيسان /أبريل ١٩٩٤	تقدير التكاليف من ١ حزيران /يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٩٣
٧٤٠,٥ ٢٠,٨ ٢١,٧ ٧,٥ ٦٦,٣ ٣٣٣,٨	٢٨٨,٦ ٢٤,٤ ٢٨,١ ٩,٠ ٧٩,٥ ٤٣٩,٦	<p>٣ - أماكن العمل/إليواد إيجار أماكن العمل الصيانة والتعديلات المراافق خدمات النظافة خدمات الأمن</p>
٤٦٢,٦ ١١,١ ١٢٧,٨ ٢١,٨ ٤٤٣,٣	٥٥٥,٢ ٩,٤ ١٦٥,٣ ٢٨,٢ ٧٦٨,٦	<p>٤ - عمليات النقل قطع الغيار، الأصلاح والصيانة إيجار المركبات البنزين والزيوت ومواد التشحيم التأمين على المركبات</p>
٨٢٧,٦ ٦٠,٨ ٨٨٨,٤	٨٢٢,٢ ٥٦,٢ ٨٧٨,٤	<p>٥ - عمليات الطائرات العمودية تكلف الإيجار الأساسية وقود الطائرات</p>
١٨,٢ ٢,٥ ٤٧,٠ ٥,٠ ٧٧,٧	٥٠,٨ ٣,٠ ٥٦,٥ ٦,٠ ١١٦,٣	<p>٦ - الاتصالات معدات الاتصالات معدات الورش والاختبار الاتصالات التجارية قطع الغيار والوازم</p>
١٥,٠ ١,٥ ٢,٧ ٤٠,٤	٥٨,١ ١٦,٥ ٤,٤ ٧٨,٠	<p>٧ - معدات أخرى آلات ومعدات المكاتب معدات متنوعة قطع الغيار والإصلاحات</p>
١٢,٠ ٦,٢ ٨,٠ ٦٥,٤ ٢٥٣,٠ ٦,٥ ١٦١,٠ ٥١٢,١	- ٦,٢ ٩,٥ ٥٦,٠ ٢٨٠,٠ ٧,٨ ١٩٣,٨ ٥٥٣,٣	<p>٨ - اللوازم والخدمات خدمات مراجعة الحسابات الضيافة الرسمية الخدمات التعاقدية اللوازم والفحوص الطبية الإعلام - المناسبات الخاصة الزي الرسمي والملابس والمهامات اللوازم العامة والخدمات</p>
١٩,٠	٢١,٦	٩ - الشحن والنقل بالعربات

المرفق الخامس (تابع)

تقدير التكاليف من ١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان /أبريل ١٩٩٤	تقدير التكاليف من ١ حزيران /يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٩٢
٧٥,٠	٩٠,٠	- ١٠ - تعويضات الوفاة والعجز
٧٣٤,٩	٧٧٧,٦	- ١١ - حساب الدعم لعمليات صيانة السلم
١ ٧٦٤,٦	١ ٩٠٦,٤	- ١٢ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
٢٠ ٢٢٩,٥	٢٠ ٢٤٨,٣	١٢ - ١ مجموع اعتمادات البنود
(١ ٧٦٤,٦)	(١ ٩٠٦,٤)	- ١٢ - الامدادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
١٨ ٤٧٤,٩	١٨ ٣٤١,٩	١٣ - ١ المجموع الصافي للبنود

المرفق السادس

بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور

تقدير التكاليف للفترة من ١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٢ إلى
٢٠ نيسان / أبريل ١٩٩٤

معلومات تكميلية

(بدولارات الولايات المتحدة)

أولا - بارامترات التكاليف

يستند تقدير التكاليف لفترة الأشهر الخمسة التي تبدأ من ١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٢ حتى ٢٠ نيسان / أبريل ١٩٩٣ إلى بارامترات التكاليف الواردة أدناه،
ما لم يُشر إلى خلاف ذلك.

١ - بدل الإقامة لأفراد البعثة

بدل الإقامة لأفراد البعثة يدفع إلى جميع أفراد البعثة، باستثناء الموظفين المعينين محلياً، بمعدل ٨٥ دولاراً في اليوم للثلاثين يوماً الأولى و ٦٨ دولاراً لكل يوم بعد ذلك؛ وفي الحالات التي توفر فيها أماكن المعيشة، يُخصّص هذا البدل على النحو المناسب. وقد أقرت هذه المعدلات المنقحة على أساس استعراض ميداني أجري في منطقة البعثة في نيسان / أبريل ١٩٩٢.

٢ - تكاليف التنقل/السفر إلى البعثة ومنها

حسب سفر أفراد البعثة إلى منطقة البعثة ومنها بالخطوط الجوية التجارية على أساس متوسط تكاليف للاتجاه الواحد بمبلغ ٢٥٠٠ دولار للنفر أو ٥٠٠٠ دولار لرحلة الذهاب والإياب بما في ذلك ١٠٠ كيلوغرام من المتعان الزائد غير المصحوب.

٣ - تكاليف الأفراد العسكريين

يوفر بدل ملبس للأفراد العسكريين على أساس معدل ٢٠٠ دولار للشخص في السنة. ولا يسدّد أي مبلغ للحكومات مقابل المرتبات والبدلات الوطنية.

٤ - تكاليف الموظفين المدنيين

تكاليف المرتبات والموظفيين فيما يتعلق بالموظفيين الدوليين تكون صافية بعد الاقطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفيين وتحدد على أساس التكاليف القياسية لنьюيورك باستثناء الموظفيين الدوليين المعارين من منظمات أخرى تابعة للأمم المتحدة والموظفيين المعينين للبعثة المبينين في المرفق الثاني عشر - بـ٤. وتكون المرتبات والتكاليف العامة للموظفيين فيما يتعلق بالموظفيين المحليين على أساس جدول المرتبات المحلية الموضوع للسلفادور.

ثانيا - الاحتياجات

١ - المراقبون العسكريون

يغطي تقدير التكاليف ٢٨ فرداً عسكرياً. ومن المتوقع أن يغادر منطقة البعثة ٢٤ من الأفراد العسكريين في كانون الأول ديسمبر ١٩٩٣ و ١٣ فرداً آخرين في نيسان/أبريل ١٩٩٤. وسيبقى رئيس الشعبة العسكرية في منطقة البعثة لفترة وجيزة بعد إجراء الانتخابات.

(أ) بدل الإقامة لأفراد البعثة

٤٩٢١٠٠	تقدير التكاليف من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
١٩٤٢٠٠	تقدير التكاليف من ١ كانون الأول ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

يرصد اعتماد لبدل الإقامة لأفراد البعثة على أساس المراحل الفعلية والمتوقعة للتحاق الأفراد العسكريين بما مجموعه ٢٨٤٨ شخصاً/يوماً بالمعدلات المقررة لبدل الإقامة لأفراد البعثة المشار إليها في الفرع أولاً أعلاه.

(ب) السفر

١٢٣٨٠٠	تقدير التكاليف من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
٩٥١٠٠	تقدير التكاليف من ١ كانون الأول ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

يرصد اعتماد لإعادة ٢٧ فرداً عسكرياً إلى الوطن بالمعدلات المذكورة في الفرع أولاً أعلاه، ورحلتين رسميتين لمدة ثلاثة أيام لإعطاء معلومات في نيويورك، بنفقات مقدرة بمبلغ ٦٥٥ دولاً.

(ج) بدل الملبس

تقدير التكاليف من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكاليف من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

يرصد اعتماد لدفع بدل ملبس بمعدل ٢٠٠ دولار في السنة للمرافق العسكري.

- ٢ تكاليف الموظفين المدنيين

(أ) الشرطة المدنية

تفطي التكاليف المقدرة تكاليف ٢٥٢ من مراقبى الشرطة المدنية الذين
سيبقون في منطقة البعثة حتى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤.

١٠ بدل الإقامة لأفراد البعثة

تقدير التكاليف من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكاليف من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

يوفر اعتماد بدل إقامة لأفراد البعثة باجمالي قدره ٦٥٦ ٥٢ شخصا/يوما
بالمعدلات المقررة لبدل الإقامة المتواه عنها في الفرع أولاً أعلاه.

١١ السفر

تقدير التكاليف من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكاليف من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

يرصد اعتماد لإعادة ٢٥٢ من أفراد الشرطة المدنية الى أوطنهم بالمعدلات
المشار اليها في الفرع أولاً أعلاه، ورحلتين رسميتين لمدة ثلاثة أيام الى خارج منطقة
البعثة بتكليف مقدرة بمبلغ ٦٥٥ ١ دولارا للرحلة الواحدة.

١٢ بدل الملبس

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لدفع بدل ملبس بمعدل ٢٠٠ دولار كل سنة للفرد.

(ب) مراقبو الانتخابات

يفحصي تقدير التكلفة ما مجموعه ٥٨٠ مراقب انتخابات منهم ٣٢٠ مراقبا من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وغيره من موظفي منظمة الأمم المتحدة في السلفادور ومتطوعين من منظمات غير حكومية مختارة، أما الباقين وعددهم ٢٥٠ موظفنا فسيكونون من الأمانة العامة للأمم المتحدة وأو من الدول الأعضاء. ولم يرصد اعتماد لمراقبى الانتخابات البالغ عددهم ٢٢٠ مراقبا والذين يتوقع أن يكونوا من الموظفين الحاليين لبعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور.

١٠ بدل الإقامة لأفراد البعثة

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

-
٢٨٧٦٠٠

رصد اعتماد ببدل إقامة لأفراد البعثة لما مجموعه ٢٥٠ مراقب انتخابات، بمعدلات بدل الإقامة المشار إليها في الفرع الأول أعلاه (٢٩٧٥٠٠ دولار) و ٢٢٠ مراقب انتخابات لمدة ٧ أيام بمعدل ٣٩ دولارا في اليوم (١٠٠ ٩٠ دولار).

١١ السفر

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

-
١٢٥٠٠٠

رصد اعتماد لسفر ٢٥٠ مراقب انتخابات ذهابا وإيابا بالمعدلات المذكورة في الفرع الأول أعلاه.

(ج) الموظفون الدوليون والمحليون

يوضح المرفق العاشر ملخص الموظفين المنتج المقترن ببعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور ويتبين منه أن المجموع ١٧٠ وظيفة دولية و ١٨٧ وظيفة محلية.

١٢ مرتبات الموظفين الدوليين

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣

تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

٤١٢١٠٠٠
٣٩٠١٣٠٠

قدرت مرتبات الموظفين المعينين دوليا باستخدام معدلات التكلفة الموحدة بالنسبة لـ ١٧٠ وظيفة (١١٧ وظيفة من الفئة الفنية و ٢١ وظيفة من فئة الخدمات العامة و ٢٢ وظيفة من فئة الخدمات الميدانية).

٢٠. مرتبات الموظفين المحليين

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

مرتبات ١٨٧ من الموظفين المعينين محلياً محسوبة على أساس المتوسط الصافي المطبق على منطقة البعثة وقدره ٤٠٠ ٦ دولار في السنة.

٢١. التكاليف العامة للموظفين

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

هذا الاعتماد يغطي التكاليف العامة للموظفين الدوليين (٥٠٠ ٩٧٥ دولار) والموظفين المحليين (١١٦٩٠٠ دولار) كما هو مفصل في المرفق الثاني عشر "باء".

٢٢. بدل التمثيل

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد بدل تمثيل لفترة ستة أشهر للموظفين المستحقين برتبتي وكيل الأمين العام ومد - ٢.

٢٣. بدل الاقامة لأفراد البعثة

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

بدل الاقامة لأفراد البعثة فيما يخص ١٧٠ من الموظفين محلياً محسوب على أساس المعدلات المحددة في الفرع الأول أعلاه.

٢٤. الخبراء الاستشاريون والخبراء

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لتعيين خبراء استشاريين في مجالات متخصصة مثل حقوق الإنسان، والمسائل القانونية والسياسية، وتوزيع الأراضي وذلك بفرض المساعدة في

اعمال شعبة حقوق الانسان ومكتب رئيس البعثة. وهذه الدراسة الفنية لا تتوفر في منطقة البعثة. ويستند التقدير الى الاحتياجات التالية:

شعبة حقوق الانسان: هناك حاجة الى خبريرين استشاريين دوليين، بمرتب ٦٠٠ دولار شهريا شاملة نفقات السفر لمدة شهري عمل لكل منهما، لمواصلة العمل في المسائل المتعلقة بالعمل والنقابات والتقييم المؤسسي والدعم الأكاديمي (٢٤٠٠٠ دولار)؛ وخبرير استشاري محلي واحد بشأن مسألة أمر الاستدعاء للمحكمة، بمرتب ٢٠٠ دولار شهريا لمدة ثلاثة أشهر (٦٠٠٠ دولار).

مكتب رئيس البعثة: هناك حاجة الى خبريرين استشاريين محليين، بمرتب ٣٠٠ دولار في الشهر لمدة خمسة أشهر عمل لكل منهما لمواصلةتناول المسائل المعقدة المتعددة التخصصات مثل إصدار التحليلات، والتوصيات المتعلقة بالخيارات، واجراءات المتابعة واصدار تقارير على درجة عالية من التقنية (٣٠٠٠ دولار).

٧. السفر

١٣٦٦٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢٢٨٢٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لسفر اثنين من الموظفين المعينين دوليا من شعبة الانتخابات الى مكان عملهما (موظف واحد من الرتبة ف - ٤ وموظف واحد من الرتبة ف - ٢) وسيجري وزعهما أثناء فترة الولاية (٥٠٠٠ دولار) وكذلك لسفر ١٢٨ موظفنا دوليا الى الوطن (٢٢٠٠٠ دولار) بالمعدلات المذكورة في المربع الأول أعلاه. ورصد أيضا اعتماد لتفطيبة نفقات رحلتين لمدة ثلاثة أيام يقوم بهما رئيس البعثة (رحلة واحدة) وموظفي أقدم (رحلة واحدة) لإجراء مشاورات في نيويورك، بتكلفة يبلغ متوسطها ٦٥٥ دولارا للرحلة (٢٣٠٠ دولار).

٤ - أماكن العمل/الإقامة (أ) ايجار أماكن العمل

٢٨٨٦٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢٤٠٥٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

استعرضت البعثة مرة أخرى مسألة توفير الحكومة المضيفة أماكن للمكاتب وفقا لاتفاق المقر: ولم تحسم المسألة بعد. ولذلك فإنه قد رصد اعتماد لمواصلة ايجار مقر بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور، بالإضافة الى الساحة المخصصة لوقف

السيارات، بمبلغ ٢١٥٥٠ دولارا في الشهر لمدة خمسة أشهر (١٠٧٧٥٠ دولارا)؛ وثلاثة مكاتب اقليمية ومكتبين دون اقليميين بمبلغ ٥٧١٥ دولار في الشهر لمدة خمسة أشهر (٢٨٥٧٥٠ دولارا)؛ ومكتبين اقليميين عسكريين وبسبعة مراكز للشرطة بمبلغ ١١٤٤٠ دولارا في الشهر لمدة خمسة أشهر (٥٧٢٠٠ دولار)؛ وحظائر للطائرات العمودية التابعة للبعثة في ايروبانغو لمدة خمسة أشهر بمبلغ ٢٠٠٠ دولار في الشهر (١٠٠٠٠ دولار)؛ وساحة لوقف السيارات بالقرب من المينا لتخزين المركبات والمواد بمبلغ ٥٠٠ دولار في الشهر لمدة خمسة أشهر (٢٥٠٠٠ دولار)؛ ومخزن في السلفادور (١٠٤٧٥٠ دولارا)؛ وأماكن جديدة للعمل بمبلغ ٢٥٠٠ دولار في الشهر لمدة خمسة أشهر (١٢٥٠٠ دولار) وأماكن لمكاتب لشعبة الانتخابات بمبلغ ٢٣٠٠ دولار في الشهر لمدة خمسة أشهر (١١٥٠٠ دولار).

(ب) الصيانة والتعديلات

٢٤٤٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
٢٠٨٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لصيانة أماكن العمل أو تدعيلها، بما في ذلك أماكن العمل الجديدة لاستيعاب شعبة الانتخابات.

(ج) المرافق

٢٨١٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
٢١٧٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لسداد رسوم المياه والكهرباء، بما في ذلك الوقود اللازم للمولدات، في جميع مواقع منطقة البعثة بما في ذلك الأماكن المستأجرة حديثا على أساس تكلفة مقدرة تبلغ ٦٢٥٠ دولارا في الشهر.

(د) خدمات النظافة

٩٠٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
٧٥٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد للاستعانا بالخدمات التعاقدية لصيانة المرافق والعناية بها عموما في جميع مواقع منطقة البعثة بما يقدر بمبلغ ١٥٠٠ دولار شهريا.

(ه) خدمات الأمن

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد للاستعانت بالخدمات التعاقدية لعشرة من حراس الأمن لمقر البعثة والمكتب الإقليمي في سان سلفادور والمكتب الإقليمي العسكري والساحة المخصصة لوقف السيارات وذلك على أساس تكلفة متوسطة مقدارها ١٢٥٠ دولاراً في الشهر.

٤ - عمليات النقل

(أ) قطع الغيار والاصلاح والصيانة

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لصيانة المركبات بموجب الترتيبات التجارية بما يقدر بمبلغ ٢٠٧ دولارات لكل مركبة في الشهر، على أساس تكاليف تشغيل متعددة لـ ٤٤٧ مركبة لمدة خمسة أشهر. ويفطي هذا التقدير أيضاً تكاليف قطع الغيار لصيانة المركبات بما في ذلك الاطارات والبطاريات والتركيبات الرئيسية لمركبات أسطول البعثة.

(ب) ايجار المركبات

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لإيجار ٨ سيارات تجارية لرکوب الزائرين البارزين لمدة عشرة أيام بمبلغ ٤٠ دولاراً للسيارة الواحدة (٢٠٠ دولار)، وحافلات للنقل الجماعي للموظفين العسكريين وموظفي الشرطة القادمين والمغادرين، بمبلغ ٢٣٠ دولاراً في الشهر لمدة خمسة أشهر (١٥٠ دولاراً)، وشاحنات صغيرة ومعدات نقل لجر المقطورات فيما بين المكاتب الإقليمية ومقر البعثة بمبلغ ٥٠٠ دولار في الشهر لمدة خمسة أشهر (٥٠٠ دولار)، و ٢٠ حافلة لنقل موظفي الانتخابات خلال فترة الانتخابات (٤٢٥٠ دولاراً).

(ج) البنزين والزيوت ومواد التشحيم

تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد يغطي تكلفة الوقود ومواد التشحيم بمبلغ ٥٨ دولاراً الكل مركبة في الشهر على أساس تكلفة تشغيل متوسطة أثناه الولية السابقة فيما يخص ٤٤٧ مركبة لمدة خمسة أشهر.

(د) التأمين على المركبات

٢٨٢٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
٢١٨٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد يغطي تكلفة التأمين على ٤٤٧ مركبة في منطقة البعثة. والاعتماد يوفر تغطية التأمين في العالم بأسره بمبلغ ٦٠ دولاراً في السنة للمركبة الواحدة (٢٠٠ دولار) فضلاً عن تغطية التأمين المحلي بمبلغ ١١١ دولاراً في السنة لكل مركبة (١١٠٠ دولار).

- ٥ - عمليات الطائرات العمودية

(أ) تكاليف الإيجار الأساسية

٨٢٢٢٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ حزيران/يونيه - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
٨٢٢٦٠٠	تقدير التكلفة للفترة ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ - ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد يغطي تكلفة الإيجار التجاري لطائرتين عموديتين من طراز "BELL 206 L-1" لمدة شهرين (١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ - ٢١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤)، وثلاث طائرات عمودية لمدة ثلاثة أشهر (١ شباط/فبراير ٣٠ - نيسان/أبريل ١٩٩٤) خلال فترة الدورة للأنشطة الانتخابية بسعر ١٤٢ دولاراً في الساعة لكل طائرة عمودية، بحد أدنى ٦٠ ساعة طيران شهرياً لكل طائرة عمودية.

(ب) وقود الطائرات

٥٦٢٠٠	التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه إلى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
٦٠٨٠٠	التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ إلى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

من المقدر أن تستخدم كل طائرة عمودية ٧٥ غالوناً من الوقود في الساعة، بتكلفة قدرها ٤٠٠ من الدولارات لكل غالون، ومن المقدر أن يلزم لأسطول الطائرات العمودية خلال الفترة ما مجموعه ٥٨٥٠٠ غالون من وقود الطائرات.

٦ - الاتصالات

(أ) معدات الاتصال

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤
رصد اعتماد لاستبدال المعدات غير الصالحة للاستعمال.

(ب) معدات الورش والاختبار

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لاجراء اختبارات بسيطة متنوعة ولمعدات الورش.

(ج) الاتصالات التجارية

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لتفحصية رسوم استعمال الاتصالات التجارية لمدة خمسة أشهر
للابراق التصويري (الفاكسميلى) والهاتف وخدمات الحقيقة ورسوم استخدام السواتل
بتكلفة تبلغ في المتوسط ٤٠٠ دولار في الشهر.

(د) قطع الغيار والوازم

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد تحت هذا البند للوازم وقطع غيار معدات الاتصال اللازمة للبعثة
وذلك على أساس تكلفة مقدرة بمبلغ ١٠٠٠ دولار في الشهر.

٧ - معدات أخرى

(أ) أثاث ومعدات المكاتب

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لاصلاح واستبدال التالف أو غير الصالح للاستعمال من الأثاث
والتركيبات والمعدات.

(ب) معدات متنوعة

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لشراء معدات متنوعة لم يرصد لها اعتماد في أي موضع آخر، بما فيها أدوات لورشة صغيرة.

(ج) قطع الغيار والاصلاحات

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لتفطية تكلفة قطع الغيار والاصلاحات الازمة لمعدات المكاتب وغيرها من المعدات خلال الفترة، بما في ذلك قطع غيار المولدات.

- ٨

(أ) اللوازم والخدمات

(أ) خدمات مراجعة الحسابات

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد تحت هذا البند لتفطية تكلفة المراجعة الخارجية لحسابات البعثة.

(ب) الضيافة الرسمية

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لضيافة محدودة للأعيان المحليين في إطار العلاقات الودية بما يخدم المصالح الرسمية للبعثة.

(ج) الخدمات التعاقدية

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد للخدمات التعاقدية لإزالة القمامه، وغسل السيارات، والاصلاحات الفنية، والتنظيف وذلك على أساس مستوى الانفاق السابق المقدر بمبلغ ٥٨٠ دولارا في الشهر.

(د) اللوازم والفحوص الطبية

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد اللوازم الطبية والفحوص التي تجرى في حالة خروج الأفراد العسكريين وأفراد الشرطة المدنيين من الخدمة وتغطية تكلفة الخدمات الطبية الازمة التي تتجاوز قدرة الفريق الطبي التابع للبعثة.

(ه) الاعلام - المناسبات الخاصة

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لتفطية تكلفة ما يضطلع به في منطقة البعثة من حملات إعلامية وتحقيمية واسعة النطاق فيما يتعلق بمواضيع السلم والتعليم والعملية الانتخابية من خلال الصحف، والبث الاذاعي والتلفزيوني، والحلقات الدراسية، وحلقات العمل، المؤتمرات، وطبع وتوزيع الملصقات وغيرها من المواد الدعائية بتكلفة تبلغ في المتوسط ٦٠٠ دolar في الشهر.

(و) الزي الرسمي والملابس والمهامات

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لتفطية تكلفة ملابس ومهامات الأمم المتحدة التي تصرف الى الأفراد من العسكريين والشرطة بما في ذلك القبعات الزرقاء وشعارات القبعات وشارات الكتف وشعارات الملابس وقبعات الميدان وربطات العنق وشارات الكتف للشرطة العسكرية، والخوذ الزرقاء والسترات والأغطية الواقية من الشظايا. ويشمل الاعتماد أيضاً الزي الرسمي والملابس الواقية التي تصرف الى السائقين والعمال الميكانيكيين وضباط الخدمة الميدانية، ومنها الوزرات والقفارات وما الى ذلك.

(ز) اللوازم العامة والخدمات

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لتفطية تكلفة الطباعة والقرطاسية ولوازم المكاتب، والاشتراكات في الصحف والدوريات، والمرافق الصحية ومواد النظافة والرسوم المصرفية ولوازم وخدمات متنوعة أخرى قدرت بمبلغ ٢١٠٠٠ دولار في الشهر (١٠٥٠٠ دولار)، وتكلفة خدمات الحراسة والنظافة المدفوعة يوميا التي تقدم لمراكز الشرطة المؤقتة، والمكاتب العسكرية الإقليمية، ومراكز الشرطة المدنية والمكاتب الإقليمية لحقوق الإنسان وهي تكلفة مقدرة بمبلغ ١١٢٠٠ دولار في الشهر (٥٦٠٠ دولار).

٩ - الشحن والنقل بالعربات

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد لتفطية رسوم الشحن والمناولة والارسال الى منطقة البعثة ومنها، وهي رسوم لم ترصد لها اعتمادات في أي موضع آخر.

١٠ - تعويضات الوفاة والعجز

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

رصد اعتماد تحت هذا البند لتفطية المطالبات التي قد تنشأ عن وفاة المراقبين العسكريين ومراقبى الشرطة المدنية أو عن عجزهم أو اصابتهم أو مرضهم نتيجة لانتدابهم في البعثة.

١١ - حساب الدعم لعمليات حفظ السلم

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢
التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤

وفقا للمنهجية المقترحة لتمويل الوظائف المأذون بها من حساب الدعم لعمليات حفظ السلم، رصد اعتماد تحت هذا البند على أساس نسبة ٨,٥ في المائة من مجموع تكاليف المرتبات والتکاليف العامة للموظفين وسفر الموظفين المدنيين الى منطقة البعثة.

- ١٢ - الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
١٩٠٦٤٠٠

التكلفة المقدرة للفترة من ١١٩٩٢١ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤
١٧٦٤٦٠٠

تظهر تكاليف الموظفين على أساس صاف تحت بند الميزانية ٢ (ج) '١' و '٢'، ويمثل التقدير الوارد تحت هذا البند الفرق بين الأجور الإجمالية والصافية، أي مبلغ الاقطاعات الالزامية من المرتبات التي يخضع لها موظفو الأمم المتحدة وفقا للنظام الأساسي لموظفي الأمم المتحدة.

- ١٣ - الإيرادات الآتية من الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

التكلفة المقدرة للفترة من ١ حزيران/يونيه الى ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣
(١٩٠٦٤٠٠)

التكلفة المقدرة للفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الى ٢٠ نيسان/أبريل ١٩٩٤
(١٧٦٤٦٠٠)

قيدت متطلبات الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين المنصوص عليها في إطار البند ١٢ من باب النفقات في الميزانية لحساب هذا البند بوصفها إيرادات آتية من الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين وستقيد لحساب صندوق معادلة الضرائب الذي أنشأته الجمعية العامة بمقتضى قرارها ٩٧٢ (عاشر) ألف المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥. وهي تقيد في الصندوق لحساب الدول الأعضاء بما يتناسب مع معدلات مساهماتها في ميزانيةبعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور.

المرفق السابع

بعثة مراقبين الأمم المتحدة في السلفادورتقدير تكاليف تصفية البعثة

بيان موجز

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المرفق السابع (تابع)

التكلفة المقدرة

٢,٥	<u>المراقبون العسكريون</u>	- ١
بدل الاقامة لأفراد البعثة
٢,٥	السفر
٥,٠	<u>الموظفوون الدوليون والمحليون</u>	- ٢
٤٧٥,١	مرتبات الموظفين الدوليين
٩٩,٢	مرتبات الموظفين المحليين
٢٠٦,٧	التكاليف العامة للموظفين
٠,٦	بدل التمثيل
٢٢٤,٦	بدل الاقامة لأفراد البعثة
<u>١٠٥,٠</u>	السفر
<u>أماكن العمل/الإيواء</u>	- ٣
٦٦,٢	إيجار أماكن العمل
١٠,٠	الصيانة والتعديلات
٦,٠	المرافق
٢,٠	خدمات النظافة
<u>١٤,٢</u>	خدمات الأمن
<u> عمليات النقل</u>	- ٤
٨,٣	قطع الفيأر والاصلاحات والصيانة
١٢,٠	إيجار المركبات
٢,٨	البنزين والزيوت ومواد التشحيم
<u>٠,٦</u>	التأمين على المركبات
<u>٢٥,٧</u>

المرفق السابع (تابع)

التكلفة المقدرة

<u>الاتصالات</u>	- ٥
١٧,٠	الاتصالات التجارية
٢,٠	اللوازم والخدمات
٣٠,٠	الضيافة الرسمية
<u>١٠,٠</u>	الخدمات التعاقدية
<u>٤٣,٠</u>	اللوازم والخدمات العامة
<u>الشحن والنقل بالعربات</u>	- ٧
١٥٠٠,٠	حساب الدعم لعمليات حفظ السلم
١٠٣,٨	الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
<u>٢٠٤,٠</u>	مجموع البنود من ١ الى ٩
<u>٣٢١٩,١</u>	الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
<u>(٢٠٤,٠)</u>	المجموع الصافي للبنود من ١ الى ١٠
<u>٣٠١٥,١</u>

المرفق الثامن

بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور

تقدير تكاليف تصفيية البعثة

معلومات تكميلية

(بدولارات الولايات المتحدة)

أولاً - بارامترات التكاليف

من المتوقع أن يستغرق إنجاز تصفيية بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور ثلاثة أشهر، وتتصل المتطلبات المبنية تفصيلاً أدناه بعملية أحد مكاتب تصفيية البعثة في السلفادور في تلك الفترة وحتى ٢١ تموز/ يوليه ١٩٩٤. و تستند تقديرات التكاليف إلى بارامترات التكاليف الواردة أدناه.

١ - بدل الاقامة لأفراد البعثة

يدفع بدل الاقامة لجميع أفراد البعثة باستثناء الموظفين المعينين محلياً، بمعدل ٨٤ دولاراً يومياً للثلاثين يوماً الأولى و ٦٨ دولاراً لكل يوم بعد ذلك. وحيثما وفرت أماكن المعيشة يخضع هذا البدل على النحو المناسب. وقد تمت الموافقة على هذه المعدلات المنقحة بناءً على دراسة استقصائية ميدانية أجريت في منطقة البعثة في نيسان/أبريل ١٩٩٣.

٢ - تكلفة التنقل/السفر إلى منطقة البعثة ومنها

حسب سفر أفراد البعثة إلى منطقة البعثة ومنها بالخطوط الجوية التجارية على أساس تكلفة تبلغ في المتوسط ٢٥٠٠ دولار للفرد في الاتجاه الواحد أو ٥٠٠٠ دولار للرحلة ذهاباً وإياباً بما في ذلك ١٠٠ كيلوغرام من المتع زائد غير المصحوب.

٣ - تكاليف الموظفين المدنيين

تكون تكاليف المرتبات والتلاليف العامة للموظفين في حالة الموظفين الدوليين صافية الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين، وتحدد بناءً على التكاليف التقاضية لنيويورك باستثناء الموظفين الدوليين المعارين من منظمات أخرى تابعة للأمم المتحدة والموظفين المعينين للبعثة الوارد بيانهم في المرفق الثاني عشر جيم. أما تكاليف

المرتبات والتکالیف العامة للموظفين فتحدد في حالة الموظفين المحليين على أساس جدول المرتبات المحلية الموضوع لسان سلفادور. ومن المتوقع أن يجري الاستفادة التدريجي عن الموظفين المدنيين على النحو التالي:

الوظائف التي ستتشرى بحلول	الوظائف التي ستتشرى بحلول	الفئة	المجموع
٧ حزيران/يونيه ١٩٩٤	٢١ تموز/ يوليه ١٩٩٤	٧ حزيران/يونيه ١٩٩٤	٢١ تموز/ يوليه ١٩٩٤
١	-	١	١	وكيل الأمين العام	٣
٢	-	٢	٢	مد - ٢	٤
١	١	-	-	مد - ١	١
٢	١	١	١	مد - ٥	٥
٥	٤	١	١	ف - ٤	٤
١	١	-	-	ف - ٣	٣
١٦	١٢	٢	٢	الخدمات العامة	٤
١٤	١٤	-	-	الخدمة المدنية	١٤
المجموع
٤٢	٢٤	٨	٨	الموظفون الدوليون	٤٠
٦٤	٦٢	٢	٢	الموظفون المحليون	٦٢
١٠٦	٩٦	١٠	١٠	المجموع الكلي	١٠٦

ثانياً - الاحتياجات

١ - المراقبون العسكريون

يغطي تقدیر التکالیف فردا عسكريا واحدا (رئيس الشعبة العسكرية)، الذي من المتوقع أن يغادر منطقة البعثة في حزيران/يونيه ١٩٩٤.

٤٥٠٠

(أ) بدل الإقامة لأفراد البعثة

رصد اعتماد بدل الإقامة لأفراد البعثة على أساس ٣٧ شخص - يوم بالمعدلات المقررة لبدل إقامة أفراد البعثة المبينة في الفرع الأول أعلاه.

٤٥٠٠

(ب) السفر

رصد هذا الاعتماد لسفر فرد عسكري واحد في رحلة العودة الطوعية إلى الوطن بالمعدلات المذكورة في الجزء الأول أعلاه.

٢-

الموظفون الدوليون والمحليون

جرى بيان الملاك المقترن بموظفي بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور أثناء مرحلة التصفية في المرفق الثالث جيم. وقدرت احتياجات مكتب التصفية بـ ٤٢ وظيفة دولية و ٦٤ وظيفة محلية

٤٧٥ ١٠٠

(أ) مرتبات الموظفين الدوليين

قدررت مرتبات الموظفين المعينين دولياً باستخدام معدلات التكاليف المعيارية، ٤٢ وظيفة (١٢ من فئة التقنية و ١٦ من فئة الخدمات العامة و ١٤ من فئة الخدمة الميدانية).

٩٩٢٠٠

(ب) مرتبات الموظفين المحليين

استند في حساب مرتبات ٦٤ من الموظفين المعينين محلياً إلى متوسط صاف مقداره ٤٠٠ دولار في السنة يسري على منطقة البعثة.

٣٠٦٧٠٠

(ج) التكاليف المشتركة للموظفين

يشمل هذا الاعتماد التكاليف المشتركة للموظفين فيما يتعلق بالموظفين الدوليين (١٠٠ ٢٨٣ دولار)، والموظفين المحليين (٦٠٠ ٢٢ دولار). حسبما فصل في المرفق الثاني عشر جيم.

٦٠٠

(د) بدل التمثيل

رصد هذا الاعتماد لبدل التمثيل أثناء فترة التصفية وذلك للموظفين المستحقين برتبتي وكيل الأمين العام و مد - ٢.

٢٢٤ ٦٠٠

(ه) بدل الإقامة لأفراد البعثة

حسب بدل الإقامة لأفراد البعثة فيما يتعلق بـ ٤٢ من الموظفين المعينين دولياً بالمعدلات المحددة في الجزء الأول أعلاه.

١٠٥ ٠٠

(و) السفر

رصد هذا الاعتماد لسفر ٤٢ من الموظفين المعينين دولياً في رحلة العودة الاختيارية إلى الوطن أثناء مرحلة التصفية، وذلك بالمعدلات المذكورة في الجزء الأول أعلاه.

٦٦ ٢٠٠

- ٢ -
أماكن العمل/الإيواء
(أ) إيجار الأماكن

حسب التقديرات سوف يحتاج مكتب التصفية لمكتب وحيز للخزن في السلفادور حتى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤. وسوف يجري الاحتفاظ بمكاتب مقر بعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور لمدة شهرين (ايار/مايو - حزيران/يونيه)، ومن ثم تنقل البعثة إلى ست غرف في فندق محلي. وتعادل الاحتياجات التقديرية ثلاثة طوابق ونصف طابق بمقر البعثة لمدة شهر بمبلغ ٤٠٠٠ دولار في الشهر (٤٠٠٠ دولار)، وست غرف في فندق لمدة شهر واحد (تموز/يوليه) بمبلغ ٨٠٠ دولار في اليوم للغرفة الواحدة (١٥٠٠٠ دولار)؛ وحيز ليقاف السيارات بمقر البعثة بمبلغ ١٥٠٠ دولار في الشهر لمدة شهرين (٢٣٠٠ دولار)؛ وحيز لوقف السيارات بالقرب من رصيف التحميل بالمرفأ البحري بمبلغ ٢٠٠٠ دولار في الشهر لمدة شهرين (٤٠٠٠ دولار)؛ ومخزن في سان سلفادور بمبلغ ٢٠٥٠ دولار في الشهر لمدة شهرين (١٠٠٤ دولار).

١٠ ٠٠٠

(ب) الصيانة والتعديلات

رصد هذا الاعتماد لصيانة الأماكن قبل إخلائناها بمبلغ ٥٠٠٠ دولار في الشهر لمدة شهرين.

٦ ٠٠٠

(ج) المراقب

رصد هذا الاعتماد لتفطية تكاليف المياه والكهرباء بمقر البعثة بتكلفة تقديرية تبلغ ٣٠٠٠ دولار في الشهر لمدة شهرين.

٣ ٠٠٠

(د) خدمات النظافة

رصد هذا الاعتماد لخدمات تعاقدية لأغراض الصيانة العامة للمراقب بمقر البعثة إلى أن يتم إخلاء المبنى بتكلفة تقديرية تبلغ ١٥٠٠٠ دولار في الشهر لمدة شهرين.

١٤ ٢٠٠

(ه) خدمات الأمن

رصد هذا الاعتماد لخدمات تعاقدية للحراسة والأمن بمقر البعثة، وساحة إيقاف السيارات والمخزن بتكلفة تبلغ ٧١٠٠ دولار في الشهر لمدة شهرين.

٤ - العمليات النقل

حسب التقديرات سوف يحتفظ مكتب التصنيف بما يصل إلى ٢٠ مركبة لمدة شهرين ومن ثم يقوم باستئجار مركبات تجارية لمدة شهر واحد.

٨٣٠٠

(أ) قطع الغيار والاصلاح والصيانة

رصد هذا الاعتماد لصيانة المركبات بموجب ترتيبات تجارية تقدر تكاليفها بمبلغ ٢٠٧ دولارات للمركبة الواحدة في الشهر استناداً إلى متوسط تكاليف التشغيل، لعشرين مركبة لمدة شهرین. ويشمل هذا المبلغ التقديرى أيضاً تكلفة قطع الغيار اللازمة لصيانة المركبات، بما في ذلك الأطارات والبطاريات.

١٣٠٠

(ب) إيجار المركبات

رصد هذا الاعتماد لإيجار ثمانى سيارات تجارية لمدة شهر واحد بتكلفة تبلغ ١٠٠٠ دولار في الشهر للمركبة الواحدة (٨٠٠٠ دولار) وإيجار شاحنات صغيرة لمدة شهر واحد لنقل المعدات المكتبية إلى مخزن البعثة (٥٠٠٠ دولار).

٤٨٠٠

(ج) البنزين والزيوت ومواد التشحيم

رصد هذا الاعتماد لتفطية تكاليف الوقود ومواد التشحيم لمدة شهرین لعشرين مركبة يحتفظ بها مكتب التصنيف، بتكلفة قدرت بمبلغ ٥٨ دولاراً للمركبة الواحدة في الشهر استناداً إلى متوسط تكاليف التشغيل لفترة الولاية السابقة (٤٢٠٠ دولار). ويشمل هذا الاعتماد أيضاً تكاليف الوقود لمدة شهر واحد لثمانى سيارات وشاحنات تجارية مستأجرة؛ ولوقود المولدات الكهربائية لمدة شهرین (١٥٠٠ دولار).

٦٠٠

(د) التأمين على المركبات

رصد هذا الاعتماد لتفطية ٢٠ مركبة بالتأمين في منطقة البعثة. وهو يشمل التفطية على نطاق العالم بواقع ٦٠ دولاراً في السنة للمركبة الواحدة (٢٠٠٠ دولار) والتفطية المحلية بمبلغ ١١١ دولاراً في السنة للمركبة الواحدة (٤٠٠٠ دولار).

- ٥ الاتصالات

١٧٠٠

الاتصال التجاري

رصد هذا الاعتماد لمدة شهرین لتفطية رسوم المستعمل للاتصال التجاري وذلك فيما يتعلق بخدمات الإبراق التصويري (الفاكسميلى) والهاتف والحقيقة ورسوم السوائل بمقدار البعثة بتكلفة تبلغ في المتوسط ٦٠٠٠ دولار في الشهر (١٢٠٠٠ دولار) ورسوم الفاكسميلى والهاتف والتلكس بالمعدلات التجارية، بينما تنقل المكاتب الى الفندق لمدة شهر واحد (٥٠٠٠ دولار).

٦ -

الوازم والخدمات(أ) الضيافة الرسمية

٣٠٠٠

رصد هذا الاعتماد لضيافة محدودة للأعيان المحليين في سياق حسن النية بما يحقق مصلحة البعثة من الناحية الرسمية.

(ب) الخدمات التعاقدية

٣٠ ٠٠٠

رصد هذا الاعتماد لخدمات تعاقدية تمثل في إزالة القمامه والاصلاحات التقنية والنظافة ورسوم تحطيم ورزم وتفصيص الأثاثات والمعدات.

(ج) الوازم والخدمات العامة

١٠ ٠٠٠

رصد هذا الاعتماد لتفصيل تكاليف الطباعة المحلية والقرطاسة والوازم المكتبية والوازم الحاسوبية ومواد الاستنساخ والنظافة ومواد التنظيف ورسوم المصرفية ولوازم متنوعة أخرى لم تشمل في مكان آخر، بتكلفة تقدر بـ ٥٠٠ دولار في الشهر.

- ٧ - الشحن والنقل بالعربات

١٥٠٠ ٠٠٠

يشمل الاعتماد المرصود تحت هذا البند تكاليف الشحن البحري ورسوم الرزم التي لم تشمل في مكان آخر، ومعدات التفريغ والتوكيل التي لم تشمل في مكان آخر والنقل البحري الى بيزا لكافه المركبات والمولدات ومعدات المحطة الأرضية التي تعمل بالسائل ومعدات أخرى. وتقوم الاحتياجات التقديرية على تكلفة الوحدة ومقدارها ٤٠٠ دولار لحاوية تبلغ مساحتها ٤٠ قدمًا، على النحو التالي:

التكلفة التقديرية	عدد الحاويات	معدات بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادور المراد نقلها
١٠٠٨٠٠	٢٢٤	٤٤٧ مركبة
١٢٥٠٠	٣	٥٢ مولدا
حاسوبات الالكترونية وآلات كاتبة وآلات استنساخ ومعدات متنوعة صفيرة
٩٠٠	٢
٦٧٥٠٠	١٥	١٥ مقطورة مكتبية متحركة
٤٥٠٠	١	محطة أرضية واحدة تعمل بالسوائل
معدات الاتصال (راديوهات وجهاز للإمداد غير المتقطع بالطاقة وآلات فاكسميلى وهم جرا)
١٢٥٠٠	٢
٩٠٠	٢	أثاث ومعدات متنوعة
تكاليف التنظيف والمناولة ورسوم نقل اللوازم والمواد الى منطقة البعثة، التي لم يرصد لها اعتماد في مكان آخر
<u>٢٧٥٠٠</u>
<u>١٥٠٠٠٠</u>	المجموع

١٠٣٨٠٠

٨ - حساب الدعم لعمليات حفظ السلام

وفقاً للمنهجية المقترحة لتمويل الوظائف المأذون بها من حساب الدعم لعمليات حفظ السلام، رصد اعتماد تحت هذا البند على أساس ٨,٥ في المائة من التكلفة الإجمالية للمرتبات والتكاليف العامة للموظفين وسفر الموظفين المدنيين الموجودين في منطقة البعثة.

٢٠٤٠٠

٩ - الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

تكاليف الموظفين مبنية على أساس حاف تحت البندان ٢ (أ) و (ب) من بنود الميزانية. ويمثل التقدير الوارد تحت هذا البند الفرق بين الأجر الإجمالي والأجر الصافي، أي مبلغ الاقتطاعات الالزامية التي تخضع لها مرتبات موظفي الأمم المتحدة طبقاً للنظام الأساسي لموظفي الأمم المتحدة.

(٤٠٤ ٠٠٠)

١٠ - الايرادات الآتية من الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين

ستقييد الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين المنصوص عليها في البند ٩ من ميزانية المصاروفات في هذا البند بوصفها ايرادات من الاقطاعات من مرتبات الموظفين وسوف تقيد لحساب صندوق معادلة الضرائب الذي أنشأته الجمعية العامة بقرارها ٩٧٢ (د - ١٠) ألف المورخ ١٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٥٥. وتسجل لحساب الدول الأعضاء مبالغ في هذا الصندوق تتناسب مع معدلات اشتراكاتها في ميزانية بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور.

المرفق التاسع

بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور

إجمالي الإيرادات وصافي نفقات التشغيل للحسابين الخاصين لبعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور / فريق مراقب الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى عن الفترة المنتهية في ٣١ أيار / مايو ١٩٩٣

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

مجموع البعثة / الفريق (٢) + (١) = (٣)	فريق مراقب الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى (٢)	بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور (١)	١ - الإيرادات صافي الاعتمادات مخصوصاً منه: المبالغ المنطبقة مضافاً إليه: حصة الولايات المتحدة من الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين الاشتراكات المقررة (ب) التبرعات العينية (ج) ايرادات الغواصات ايرادات متنوعة المجموع الفرعي (ج) المجموع الكلي صافي النفقات ٢ - تكليف التشغيل العادي التبرعات العينية مضافاً إليه: حصة الولايات المتحدة من إجمالي الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين مجموع صافي النفقات الرصيد غير المثقل (١ - ٢) الأنصبة المقررة المستحقة الدفع الرصيد غير المنتفع به / (العجز) (٤ - ٢)
١٧٧٢٥٤٤٠٠	١١١٢٥٤٤٠٠	٦٦٠٠٠٠
(٢٢٠٥٤٢٠٠)	(١٧١٠٦٦٠٠)	(٥٩٤٧٧٠٠)	مضافاً إليه: حصة الولايات المتحدة من الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
<u>٢٠٤٧٥٤٤</u>	<u>٨١٨١٢٠</u>	<u>١٢٢٩٤٢٤</u>	الاشتراكات المقررة
١٥٦٢٤٧٦٤٤	٩٤٩٦٥٩٢٠	٦١٢٨١٧٢٤	(ب) التبرعات العينية
١٥٦٣٠٠٠	١٥٦٣٠٠٠	-	(ج) ايرادات الغواصات
٢٠٦٦٨٧٢	١٨٩٧٢٩٢	١٦٩٤٨٠	ايرادات متنوعة
<u>٢٦٨٠٥٩٥</u>	<u>٣٥٣٧٩٤٢</u>	<u>١٤٢٦٥٢</u>	المجموع الفرعي (ج)
<u>٥٧٤٧٤٦٧</u>	<u>٥٤٢٥٢٢٥</u>	<u>٣١٢١٢٢</u>
<u>١٦٣٥٥٨١١١</u>	<u>١٠١٩٦٤٢٠٥</u>	<u>٦١٥٩٣٨٥٦</u>	المجموع الكلي صافي النفقات
١٤٥١١٢٠٦٢	٨٥٥٧٦٦٦٢	٥٩٥٤٥٤٠٠	٢ - تكليف التشغيل العادي
١٥٦٣٠٠٠	١٥٦٣٠٠٠	-	التبرعات العينية
١٤٦٦٧٥٠٦٢	٨٧١٣٩٦٦٢	٥٩٥٣٥٤٠٠	مضافاً إليه: حصة الولايات المتحدة من إجمالي الاقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين
<u>٢٠٤٧٥٤٤</u>	<u>٨١٨١٢٠</u>	<u>١٢٢٩٤٢٤</u>	مجموع صافي النفقات
<u>١٤٨٧٢٢٦٠٦</u>	<u>٨٧٩٥٧٧٨٢</u>	<u>٦٠٧٦٤٨٢٤</u>	الرصيد غير المثقل (١ - ٢)
<u>١٤٨٢٥٥٠٥</u>	<u>١٤٠٠٦٤٧٣</u>	<u>٨٢٩٠٢٢</u>	٣ -
<u>٢٢٤٠٤٧٠٢</u>	<u>١٢٢١٩٤٨٨</u>	<u>١٠٢١٢٢١٥</u>	٤ - الأنصبة المقررة المستحقة الدفع
<u>(٧٥٦٩١٩٨)</u>	<u>١٨١٣٩٨٥</u>	<u>(٩٢٨٣١٨٣)</u>	٥ - الرصيد غير المنتفع به / (العجز) (٤ - ٢)

المرفق العاشر

بعثة مراقبى الأمم المتحدة في السلفادورملاك الموظفين المنقح المأذون به والمقتراح حاليا

الفئة الفنية وما فوقها	الرتبة	الملاك المأذون به حاليا	المتغيرات المقترحة	المجموع
وكيل الأمين العام	١	-	١
مد - ٢	٤	٦	٤
مد - ١	٦	١	٧
ف - ٥	١٧	٥	٢٢
ف - ٤	٢٩	١٠	٣٩
ف - ٣	١٥	١١	٢٦
١/٢	١٠	٨	١٨
المجموع الفرعى	٨٢	٢٥	١١٧
فترة الخدمات العامة وفنانات أخرى
فترة الخدمات العامة	٣١	-	٣١
الخدمة الميدانية	٢٠	٢	٢٢
مجموع الموظفين الدوليين	١٢٣	٢٧	١٧٠
الموظفون المحليون	١٨٠	٧	١٨٧
المجموع	٢١٣	٤٤	٢٥٧

(أ) بما في ذلك خنفس وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ ل الكبير المراقبين العسكريين وإضافة وظيفة واحدة برتبة مد - ٢ لمدير شعبة الانتخابات.

المرفق الحادي عشر

بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور

الألقاب الوظيفية وموجزات وصف الوظائف ذات الصلة للوظائف الإضافية الـ ٣٦ المقترحة في الفئة الفنية وما فوقها

الوظائف المقترحة لزمرة لمدة ١١ شهر عمل لكل، ما لم يذكر خلاف ذلك.

شعبة الانتخابات

- ١ - المدير، برتبة مد - ٢، (أ) سيكون مسؤولاً عن توجيه شعبة الانتخابات وادارتها وعملياتها بصفة عامة؛
(ب) وسيتولى وضع السياسة وتحديد المبادئ التوجيهية العامة لعملية مراقبة الانتخابات.
- ٢ - نائب المدير، في الرتبة مد - ١، (أ) سيقوم بمساعدة المدير في الادارة العامة لشعبة الانتخابات؛ (ب)
وسيتولى تنسيق الأنشطة مع الشعب الأخرى لبعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور.
- ٣ - ضابط الشؤون السياسية، برتبة ف - ٥ ، (أ) سيكون على اتصال دائم بالأحزاب السياسية على الصعيد
الوطني؛ (ب) وسيتولى رصد التطورات في المجالين السياسي والانتخابي.
- ٤ - موظف انتخابات (محلل)، برتبة ف - ٥، سيتولى معالجة جميع الجوانب الفنية لعملية الانتخابات، بما في
ذلك تحديد عملية المراقبة وإعداد استمارات لجمع المعلومات وتنظيم قواعد البيانات.
- ٥ - ضابط التنسيق الأول، برتبة ف - ٥، وسيقوم بما يلي (أ) تنسيق عمل الأفرقة الانتخابية في المكاتب
الإقليمية من أجل تفعيلية العملية الانتخابية في جميع أنحاء السلفادور؛ (ب) وتولي المسؤولية عن تنظيم العمليات
أثناء الانتخابات.
- ٦ - وسيرأس موظفنا انتخابات أقدم، برتبة ف - ٥، المنقطتين الرئيسيتين، وهما سان سلفادور وسان ميغيل.
وسيقومان، تحت الإشراف العام لمدير شعبة الانتخابات وبالتنسيق مع المنسق الإقليمي، بما يلي للمنقطتين
المحددين لهما (أ) تنسيق الفريق الانتخابي الذي سيرصد جميع أوجه الانتخابات قبل الانتخابات وأنباءها
وبعدها؛ (ب) وتنسيق صياغة التقارير الدورية التي ستقدم إلى مدير شعبة الانتخابات ورئيس البعثة لإعداد
تقارير للأمين العام؛ (ج) وإبلاغ السلطات الإقليمية للمحكمة الانتخابية العليا بالشكوى الواردة فيما يتعلق
بالمخالفات في الدعاية الانتخابية أو حالات التدخل التي يمكن أن تحدث في العملية الانتخابية؛ وسيطلبان، عند
الاقتضاء، الحصول على معلومات بشأن اتخاذ تدابير تصحيحية.

٧ - وسيعين ثلاثة موظفي انتخابات أقدم، برتبة ف - ٤، لثلاثة مكاتب إقليمية (سان فنسنتي وسانا آنا وشالاتينغو). وسيقومون، تحت الإشراف العام لمدير شعبة الانتخابات وبالتنسيق مع المنسق الإقليمي، بما يلي للمناطق المحددة لهم (أ) تنسيق الفريق الانتخابي الذي سيرصد جميع أوجه الانتخابات قبل الانتخابات وأثناءها وبعدها؛ (ب) وتنسيق صياغة التقارير الدورية التي ستقدم إلى مدير شعبة الانتخابات ورئيس البعثة لإعداد تقارير للأمين العام؛ (ج) وإبلاغ السلطات الإقليمية للمحكمة الانتخابية العليا بالشكوى الواردة فيما يتعلق بالمخالفات في الدعاية الانتخابية أو حالات التدخل التي يمكن أن تحدث في العملية الانتخابية؛ وسيطلبون، عند الاقتضاء، الحصول على معلومات أو اتخاذ تدابير تصحيحية.

٨ - وسيقوم ستة موظفي انتخابات، برتبة ف-٤، بما يلي (أ) مساعدة موظفي الانتخابات الأقدم في رصد جميع أوجه الانتخابات؛ وسيتحققون، بصفة خاصة، من أن التدابير والقرارات التي تتخذها السلطات الانتخابية تتسم بالتجدد وتتسق مع إجراء انتخابات حرة ونزيهة؛ (ب) دراسة وتحليل وتقدير الانتقادات الموجهة والاعتراضات المثارة والمحاولات المبذولة لجعل العملية الانتخابية غير شرعية.

٩ - وسيعمل موظف انتخابات (نتائج الانتخابية)، برتبة ف - ٤، لمدة شهرين وسيتولى المسؤلية عن وضع تنبؤ بنتائج الانتخابات.

١٠ - وسيقوم ثمانية موظفي انتخابات، برتبة ف - ٢، بمساعدة موظفي الانتخابات الأقدم في رصد جميع أوجه الانتخابات؛ وسيتحققون، بصفة خاصة، من أن الآليات تعمل بفعالية لمنع تعدد التصويت والتحقق من احترام حرية التعبير والتنظيم والتنقل والتجمع دون أي قيد.

١١ - وسيتولى موظف إعلامي، برتبة ف-٣، بما يلي (أ) نشر المعلومات بشأن العملية الانتخابية؛ (ب) وإقامة اتصالات مع وسائل الإعلام الجماهيري ومتابعة معالجة العملية الانتخابية.

١٢ - وسيقوم محلل نظم، برتبة ف-٢، بمساعدة موظف الانتخابات (المحلل) في جمع البيانات وتركيب البرامج لتحليل الانتخابات.

١٣ - وسيعمل موظف تخطيط برامج، برتبة ف-٢، لمدة ثلاثة أشهر يتولى خلالها الجوانب السوقية للعملية الانتخابية، بما في ذلك تحديد الاحتياجات في المناطق، بالتنسيق مع المنسقين الإقليميين ورؤساء الأقسام الإدارية.

١٤ - وسيقوم ثمانية موظفي انتخابات، برتبة ف - ٢، بما يلي (أ) مساعدة موظفي الانتخابات الأقدم في رصد جميع أوجه الانتخابات؛ وسيتحققون، بصفة خاصة، من اتخاذ الخطوات المناسبة من أجل إدراج المواطنين المؤهلين في القوائم الانتخابية؛ (ب) والتحقق من أن لدى المسؤولين المحتملين معرفة كافية بالآليات للمشاركة في الانتخابات.

أنت - ١٤٢٠١٧/١٢/٣٠ تشریف الثاني / فبراير ١٩٩٣
(بيان دوارات الولايات المتحدة)

الذيلات الصنفية للموظفين العاملين	المذكى به
الذيلات الصنفية للموظفين العاملين	الذيلات الصنفية للموظفين العاملين
١٦٣٠	٥٧٦١٠	١٣٥٠	١٠٨٠	١٨٠	٣٧٩٤
١٦١٠	٥٧٦١١	١٣٥٠	١٠٨٠	١٨٠	٣٧٩٥
١٦٠	٥٠٦٣١	٣٥٥٥٧	٣٥٥٥٧	٣٦٦	٢٦٦
١٥٩	٣٩٣٦	١٦١٠	١٦١٠	١٧	١٦١١
١٥٨	٣٩٣٧	١٦١٠	١٦١٠	١٦	١٦١٢
١٥٧	٣٩٣٨	١٦١٠	١٦١٠	١٥	١٦١٣
١٥٦	٣٩٣٩	١٦١٠	١٦١٠	١٤	١٦١٤
١٥٥	٣٩٣٧	١٦١٠	١٦١٠	١٣	١٦١٥
١٥٤	٣٩٣٦	١٦١٠	١٦١٠	١٢	١٦١٦
١٥٣	٣٩٣٥	١٦١٠	١٦١٠	١١	١٦١٧
١٥٢	٣٩٣٤	١٦١٠	١٦١٠	١٠	١٦١٨
١٥١	٣٩٣٣	١٦١٠	١٦١٠	٩	١٦١٩
١٥٠	٣٩٣٢	١٦١٠	١٦١٠	٨	١٦٢٠
١٤٩	٣٩٣١	١٦١٠	١٦١٠	٧	١٦٢١
١٤٨	٣٩٣٠	١٦١٠	١٦١٠	٦	١٦٢٢
١٤٧	٣٩٢٩	١٦١٠	١٦١٠	٥	١٦٢٣
١٤٦	٣٩٢٨	١٦١٠	١٦١٠	٤	١٦٢٤
١٤٥	٣٩٢٧	١٦١٠	١٦١٠	٣	١٦٢٥
١٤٤	٣٩٢٦	١٦١٠	١٦١٠	٢	١٦٢٦
١٤٣	٣٩٢٥	١٦١٠	١٦١٠	١	١٦٢٧
١٤٢	٣٩٢٤	١٦١٠	١٦١٠	٠	١٦٢٨
١٤١	٣٩٢٣	١٦١٠	١٦١٠	١	١٦٢٩
١٤٠	٣٩٢٢	١٦١٠	١٦١٠	٢	١٦٣٠
١٣٩	٣٩٢١	١٦١٠	١٦١٠	٣	١٦٣١
١٣٨	٣٩٢٠	١٦١٠	١٦١٠	٤	١٦٣٢
١٣٧	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٥	١٦٣٣
١٣٦	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٦	١٦٣٤
١٣٥	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٧	١٦٣٥
١٣٤	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٨	١٦٣٧
١٣٣	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٩	١٦٣٨
١٣٢	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	١٠	١٦٣٩
١٣١	٣٩١٣	١٦١٠	١٦١٠	١١	١٦٤٠
١٣٠	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	١٢	١٦٤١
١٢٩	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	١٣	١٦٤٢
١٢٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	١٤	١٦٤٣
١٢٧	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	١٥	١٦٤٤
١٢٦	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	١٦	١٦٤٥
١٢٥	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	١٧	١٦٤٦
١٢٤	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	١٨	١٦٤٧
١٢٣	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	١٩	١٦٤٨
١٢٢	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٢٠	١٦٤٩
١٢١	٣٩١٣	١٦١٠	١٦١٠	٢١	١٦٥٠
١٢٠	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٢٢	١٦٥١
١١٩	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	٢٣	١٦٥٢
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٢٤	١٦٥٣
١١٧	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٢٥	١٦٥٤
١١٦	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٢٦	١٦٥٥
١١٥	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٢٧	١٦٥٦
١١٤	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٢٨	١٦٥٧
١١٣	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٢٩	١٦٥٨
١١٢	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٣٠	١٦٥٩
١١١	٣٩١٣	١٦١٠	١٦١٠	٣١	١٦٦٠
١١٠	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٣٢	١٦٦١
١١٩	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	٣٣	١٦٦٢
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٣٤	١٦٦٣
١١٧	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٣٥	١٦٦٤
١١٦	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٣٦	١٦٦٥
١١٥	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٣٧	١٦٦٦
١١٤	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٣٨	١٦٦٧
١١٣	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٣٩	١٦٦٨
١١٢	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٤٠	١٦٦٩
١١١	٣٩١٣	١٦١٠	١٦١٠	٤١	١٦٧٠
١١٠	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٤٢	١٦٧١
١١٩	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	٤٣	١٦٧٢
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٤٤	١٦٧٣
١١٧	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٤٥	١٦٧٤
١١٦	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٤٦	١٦٧٥
١١٥	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٤٧	١٦٧٦
١١٤	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٤٨	١٦٧٧
١١٣	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٤٩	١٦٧٨
١١٢	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٥٠	١٦٧٩
١١١	٣٩١٣	١٦١٠	١٦١٠	٥١	١٦٨٠
١١٠	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٥٢	١٦٨١
١١٩	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	٥٣	١٦٨٢
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٥٤	١٦٨٣
١١٧	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٥٥	١٦٨٤
١١٥	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٥٦	١٦٨٥
١١٤	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٥٧	١٦٨٦
١١٣	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٥٨	١٦٨٧
١١٢	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٥٩	١٦٨٨
١١١	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٦٠	١٦٨٩
١١٠	٣٩١٣	١٦١٠	١٦١٠	٦١	١٦٩٠
١١٩	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٦٢	١٦٩١
١١٨	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	٦٣	١٦٩٢
١١٧	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٦٤	١٦٩٣
١١٥	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٦٥	١٦٩٤
١١٤	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٦٦	١٦٩٥
١١٣	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٦٧	١٦٩٦
١١٢	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٦٨	١٦٩٧
١١١	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٦٩	١٦٩٨
١١٠	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٧٠	١٦٩٩
١١٩	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٧١	١٦٧٦
١١٨	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	٧٢	١٦٧٧
١١٧	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٧٣	١٦٧٨
١١٥	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٧٤	١٦٧٩
١١٤	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٧٥	١٦٧١
١١٣	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٧٦	١٦٧٥
١١٢	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٧٧	١٦٧٥
١١١	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٧٨	١٦٧٦
١١٠	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٧٩	١٦٧٦
١١٩	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٨٠	١٦٧٦
١١٨	٣٩١١	١٦١٠	١٦١٠	٨١	١٦٧٦
١١٧	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٨٢	١٦٧٦
١١٥	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٨٣	١٦٧٦
١١٤	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٨٤	١٦٧٦
١١٣	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٨٥	١٦٧٦
١١٢	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٨٦	١٦٧٦
١١١	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٨٧	١٦٧٦
١١٠	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٨٨	١٦٧٦
١١٩	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٨٩	١٦٧٦
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٩٠	١٦٧٦
١١٦	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٩١	١٦٧٦
١١٤	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	٩٢	١٦٧٦
١١٣	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	٩٣	١٦٧٦
١١٢	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	٩٤	١٦٧٦
١١١	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	٩٥	١٦٧٦
١١٠	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠	٩٦	١٦٧٦
١١٩	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	٩٧	١٦٧٦
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	٩٨	١٦٧٦
١١٦	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	٩٩	١٦٧٦
١١٤	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	١٠٠	١٦٧٦
١١٣	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	١٠١	١٦٧٦
١١٢	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	١٠٢	١٦٧٦
١١١	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	١٠٣	١٦٧٦
١١٩	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	١٠٤	١٦٧٦
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	١٠٥	١٦٧٦
١١٦	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	١٠٦	١٦٧٦
١١٤	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	١٠٧	١٦٧٦
١١٣	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	١٠٨	١٦٧٦
١١٢	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	١٠٩	١٦٧٦
١١١	٣٩١٥	١٦١٠	١٦١٠	١١٠	١٦٧٦
١١٩	٣٩١٢	١٦١٠	١٦١٠	١١١	١٦٧٦
١١٨	٣٩١٠	١٦١٠	١٦١٠	١١٢	١٦٧٦
١١٦	٣٩١٩	١٦١٠	١٦١٠	١١٣	١٦٧٦
١١٤	٣٩١٨	١٦١٠	١٦١٠	١١٤	١٦٧٦
١١٣	٣٩١٧	١٦١٠	١٦١٠	١١٥	١٦٧٦
١١٢	٣٩١٦	١٦١٠	١٦١٠	١١٦	١٦٧٦
١١١	٣٩١٤	١٦١٠	١٦١٠

۱۶۶۳ هـ / ۱۸۴۷ میلادی: نسخه اولیه کتبخانه ملی فرانسه -

المرتبة الثالث عشر جيم

المرفق الرابع عشر

بعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور

التوزيع المترافق للموظفين العدديين حسب المكاتب
لتصفية بعدها موافقاً لأهم المتعدد في المسند و

المرفق الخامس عشر

بعثة مراقبين الأمم المتحدة في السلفادور

توزيع معدات النقل في ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣

المجموع	المقار الإقليمية	المقر
<u>١ - المكتب (الإدارة المدنية)</u>
٨	٨	رئيس البعثة
٢	٢	شؤون الإعلام
٢٢	١٦	٦	قسم الشؤون السياسية
١٢	١٠	٢	مكتب الإدارة
١	١	قسم المالية
١	١	قسم شؤون الموظفين
٢	٢	قسم الخدمات العامة
١	١	وحدة إدارة العيادي
١	١	وحدة تسجيل الوارد وال الصادر
٢	٢	وحدة السفر
٦	٦	قسم الاتصالات
١	١	قسم المشتريات
٨	٨	قسم النقل
١	١	قسم التجهيز الإلكتروني للبيانات
٣٠	٣٠	المركبات التي تستخدمها المجموعات
٧٩	٧٩	المركبات المحتفظ بها ل الاحتياط
١٧٨	٢٦	١٥٢	المجموع
<u>٢ - المكتب (شؤون أخرى)</u>
٤٢	٢٦	٦	شعبة حقوق الإنسان
١٨٩	١٦٠	٤٩	شعبة الشرطة المدنية
٢٨	٢٦	١٢	شعبة المراقبين العسكريين
٢٦٩	٢٢٢	٤٧	المجموع
المجموع	<u>٣ - موجز (١ و ٢)</u>
١٧٨	مقر بعثة مراقبين الأمم المتحدة في السلفادور (الإدارة المدنية)
٤٢	شعبة حقوق الإنسان
١٨٩	شعبة الشرطة المدنية
٢٨	شعبة المراقبين العسكريين
٤٤٧	المجموع

المرفق السادس عشر

بعثة مراقب الأمم المتحدة في السلفادور

توزيع معدات النقل والاتصالات والمولدات والمباني سابقة التجهيز
حسب الموقع الجغرافي حتى ٢١ أيار/مايو ١٩٩٣

المجموع	الاحتياطي	المحطات الخارجية	المقارن الاقليمية	مفترض المئنة
١ - معدات النقل
٢٠	٧	-	١٢	٥١	سيارات
٢٠	-	-	٩	١١	حافلات صغيرة/حافلات
٢٥٧	٧٢	-	٢٤٢	٤٢	مركبات لدورية بالدفع بالعجلات الأربع
٤٤٧	٧٩	-	٢٦٢	١٠٥	المجموع
٢ - معدات الاتصالات
(أ) محطات أساسية
٢٣	٢	١٥	٢	٢	محطات للترددات العالية
٢٩	٧	١٧	١١	٤	محطات تعمل بالترددات فوق العالية
٦٢	١٠	٢٢	١٤	٦	المجموع الفرعى
(ب) محطات توضع على المركبات وأجهزة الارسال/الاستقبال اليدوية
٨٢	٥٠	٢٦	٦	-	محطات للترددات العالية
٤٦٦	٨٦	٢٦٧	١٢	-	محطات تعمل بالترددات فوق العالية
٥٢٥	٦١	٢٦٧	١٦٢	٣٤	أجهزة الارسال/الاستقبال اليدوية
١٠٧٣	١٩٧	٦٦٠	١٨٢	٢٤	المجموع الفرعى
(ج) معدات أخرى
١	-	-	-	١	محطات توسيع اصطناعية
٢٨	٣	-	١٥	١٠	محطات ابراق تصويري (فاكسميلى)
١٤	٢	-	١١	١	قسم الهاتف
١٢	٢	-	٢	٧	جهاز للإمداد غير المتقطع بالطاقة
٥٥	٨	-	٢٨	١٩	المجموع الفرعى
١١٩٠	٢١٥	٦٩٢	٢٢٤	٥٩	المجموع
٣ - المولدات
٩	-	١	١	٢	جهاز توليد قدرته ٤,٢٥ كيلوفولط أمبير
١٢	-	١	٥	٧	جهاز توليد قدرته ٤,٥٢ كيلوفولط أمبير
٥	-	-	١	٤	جهاز توليد قدرته ١٢,٧ كيلوفولط أمبير
٢٢	-	٥	٨	٩	جهاز توليد قدرته ١٤,٠ كيلوفولط أمبير
٢	-	-	٢	٥	جهاز توليد قدرته ٢١,٨ كيلوفولط أمبير
٥٢	-	٧	١٧	٢٨	المجموع
٤ - وحدات اسكان سابقة التجهيز
١٥	مكتب متنقل مساحته ٣٠ مترا مربعا
٢	مكتب مشيد مساحته ٢٦ مترا مربعا
١٢	أماكن معيشة متنقلة بمساحة ٢٦ مترا مربعا
١٧	١٧	حاويات/مقطورات للأسلحة
١٥	١٥	خيام كبيرة
٩٧	٩٧	خيام صغيرة (فرد - فردان)
٥٠	٥٠	مرافق الاغتسال/مراحيض
٢٠٨	٢٠٨	المجموع